

TEUTON NEWS

meine

NEUES AUS UNSERER

NACHBARSCHAFT

SEPTEMBER 2024

GRATIS!



„spielerisch
... wird es Herbst: bunt,
duftend, stürmisch und frisch!

CHINESISCH
GENIESSEN IN BIELEFELD



UNSERE SPEISEKARTE



STADTRING 13, BIELEFELD, TEL. 0521 94654868

ÖFFNUNGSDAUER: DI. 12.00-22.00 + FEIERTAGS 12.00-22.00 UHR. SO

MO. MI. DO. FR. SA 12.00-15.00 + 17.30-22.30 UHR. SO



LIEBE LESER, LIEBE FREUNDE,

der September ist da – jener Monat, der auf leisen Sohlen den Herbst einläutet und uns fast spielerisch an den bevorstehenden Wandel der Jahreszeiten heranführt. Es ist, als würde die Natur noch einmal tief durchatmen, bevor sie uns in ein neues Kapitel entlässt. Interessanterweise dürfen wir uns im September gleich zweimal auf den Herbst freuen: Zunächst am 1. September, wenn der meteorologische Herbst beginnt, und dann am 22. September, wenn auch der Kalender offiziell die goldene Jahreszeit einläutet.

Während die Tage langsam kürzer werden und die ersten Blätter in einem warmen Feuerwerk aus Rot und Gold erstrahlen, sind auch unsere kleinen Freunde, die Eichhörnchen, nicht untätig. Fleißig sammeln sie bereits ihre Wintervorräte und erinnern uns daran, dass Veränderung oft mit emsiger Vorbereitung einhergeht. Doch der nahende Herbst bedeutet für uns keinesfalls, dass wir unsere Aktivitäten verlangsamen. Im Gegenteil – das Team von „meineTEUTONEWS“ ist voller Energie und hat auch in dieser Ausgabe wieder spannende, interessante und unterhaltsame Geschichten für Euch zusammengestellt.

Auf den folgenden 40 Seiten erwarten Euch unter anderem die Enthüllung eines neuen Umweltskandals, der wieder einmal zeigt, wie wichtig unser Einsatz für den Schutz unserer Umwelt ist. Wir werfen einen kritischen Blick auf die unendliche Geschichte des Umbaus des Brackweder Ratssaals und berichten über aktuelle Entwicklungen im Steinhagener Kulturwerk. Darüber hinaus beleuchten wir das traurige Schicksal der Rowan-West-Orgel in der Bartholomäuskirche, ein wertvolles Kulturgut, das dringend unsere Aufmerksamkeit benötigt.

Besonders am Herzen liegt uns in dieser Ausgabe das Thema Gesundheit. In einem ausführlichen Interview mit einer Steinhagener Lungenfachärztin erfahrt Ihr alles Wissenswerte über das immer präesente Thema „Long Covid“ und seine Auswirkungen auf unser Leben. Es wird also spannend – und wir laden Euch herzlich ein, diesen September mit uns zu genießen, in dem wir gemeinsam die vielen Facetten des Wandels entdecken und uns von den Geschichten, die das Leben schreibt, inspirieren lassen.

Euer Team von „meineTEUTONEWS“

Thomas Kopsieker und Jenny Kröger



IMPRESSUM

HERAUSGEBER

Tom und Jenny GbR
Niederhove 2
33803 Steinhagen
Redaktion: 0171-7686788
redaktion@meine-teutonews.de

GESTALTUNG

DESIGNEREL.KROEGER, J. Kröger

REDAKTIONELLE BETREUUNG

Thomas Kopsieker (v.i.S.d.P.)

ANZEIGENBERATUNG

Nenja Geier, 0176-14649120

ANZEIGENPREISE

Es gilt Anzeigenpreisliste 2024,
Auflagenhöhe 14.000 Exemplare

EIGENVERTEILUNG

in ausgewählte Haushalte sowie an über
130 Auslagestellen in der Region.

DRUCKEREI

Hans Gieselmann Druck und Medien-
haus GmbH & Co. KG, Bielefeld

Die Redaktion haftet nicht für unangefordert eingesandte Manuskripte und Fotos. Sie behält sich Kürzungen vor. Die veröffentlichten Artikel müssen nicht die Meinung des Herausgebers darstellen. Gewähr für Richtigkeit und Vollständigkeit der Veranstaltungstermine kann nicht übernommen werden. Für telefonisch aufgebene Anzeigen keine Gewähr für ihre Richtigkeit. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen. Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Herausgebers.

HINWEIS ZUM

ANTIDISKRIMINIERUNGSGESETZ

Wenn in diesem Magazin die männliche Wortform verwendet wird, ist damit das weibliche Pendant davon mit umfasst. Insoweit gilt der uralte Justinianische Rechtssatz: „verbum hoc ‚si quis‘ tam masculos quam feminas complectitur“. (corpus iuris civilis - Dig.L.16.1)

UNSER NÄCHSTES MAGAZIN ERSCHEINT AM 26. SEPTEMBER | ANZEIGEN- & REDAKTIONSSCHLUSS IST DER 16. SEPTEMBER.

SPECHT
Sonnenschutztechnik GmbH

Steinhagen

05204-9132-0

Markisen, Jalousien, Rollos & mehr in bester Qualität

SCAN ME

20% Steuern sparen
Jetzt Fenster u. Haustür sanieren!

LEHMANN BAUELEMENTE

Alles rund um Ihr Fenster

FENSTER · TÜREN · ROLLADEN · SONNENSCHUTZ

Tel. 052 07 7772
info@lehmann-bauelemente.de

AUTORISIERTER EGE FACHHÄNDLER

170.000 Euro für besondere Orgel nötig

VERFORMT

30 Jahre nach der Erbauung muss die Hauptorgel der Brackweder Bartholomäuskirche, deren hervorragender Klang weit über Bielefeld hinaus bekannt ist, dringend saniert werden.



Foto: © Sibylle Kemma

Kantor Daniel Debrow schlägt Alarm: Die wunderschöne Rowan-West-Orgel in der Bartholomäuskirche braucht Hilfe.

Schäden am Pfeifenwerk, an der Windanlage und an der Mechanik des Instrumentes machen eine Instandhaltung notwendig. Die Reparaturkosten betragen etwa 170.000 Euro. Das Instrument war das Erstwerk des im vergangenen Jahr verstorbenen Orgelbauers Rowan West. Auch seine Firma existiert nicht mehr. Die Orgelbauwerkstatt wurde bei der Flutkatastrophe im Ahrtal komplett zerstört. So gibt es auch niemanden, den man zur Verantwortung ziehen kann für die Verformungen der Metallpfeifen, die nach 30 Jahren eigentlich nicht sein dürfen. „Die Legierung war falsch berechnet und die Wandstärke auch“, sagt Bartholomäuskantor Daniel Debrow. Bereits seine Vorgängerin Olga Minkina habe beobachtet, dass Pfeifen sich neigen. „Seit zwei Jahren kann man beobachten, wie die Pfeifen in sich zusammen knicken“. „Es muss dringend etwas passieren“, betont Debrow. „Sonst könnte eine Pfeife auf die Empore stürzen und die wiegt immerhin 80 bis 90 Kilo“. Außerdem nehme der Schaden ständig zu und gefährde die Spielbarkeit der Orgel. Bereits jetzt funktionieren einige Töne nicht mehr. Die Pfeifen müssen alle raus, zurechtgebogen, verstärkt und gereinigt, dann wieder eingesetzt werden.



Neigen sich: Alle Pfeifen müssen raus und instandgesetzt werden.

Mit seinem Erstwerk in Brackwede hat der junge Rowan West damals für Aufsehen gesorgt. „Vielleicht war er noch zu unerfahren und hat zu viel experimentiert“, sagt Debrow. Auch andere Orgeln von Rowan West zeigen Schäden, wie zum Beispiel die in Celle. Gerade weil diese Orgel ein „so schönes Instrument mit barockem Vorbild und beeindruckendem Klang“ (Debrow) ist, ist ihre Reparatur dringend. Im September soll damit begonnen werden. Die Firma Hilleband bei Hannover wird die Sanierung übernehmen. Daniel Debrow hat einen Spendenaufruf für ihre Instandsetzung gestartet.

ENTSPANNT DURCH DEN SOMMER.

Mit unserem heißen Spar-Angebot für kühle Rechner

BEST SILBER

WASCHE
Superschaumwäsche
5-fach Trocknung

LACK
Konservierung
& Glanzpolitur

Sommer-Kombi

18,00

statt 23,00

SCHUTZ+GLANZ

BEST AKTIV SCHUTZ
zusätzliche
Lackversiegelung

BEST AKTIV GLANZ
zusätzliche
Lackpflege

BEST CARWASH
3x in BIELEFELD & OWL
Sennestadt | Brackwede | Leopoldshöhe
bestcarwash.de

BEST CARWASH

ERFAHR DEN UNTERSCHIED

STEFAN WITTKOP

GÄRTNERMEISTER
GARTENGESTALTUNG & BAUMSCHULEN

M 0171 / 4141839
T 05241 / 6318
wittkop@t-online.de

Sinnernweg 16
33649 Bielefeld
www.wittkop-gartengestaltung.de

Der Sommer ist da ...
Wir übernehmen Ihre Gartenpflege und planen und gestalten Ihren Garten (neu).
Rufen Sie uns an.



„MIR GING'S DRECKIG!

Von März 2020 bis Mai 2023 wütete weltweit die nach Expertenmeinung verheerendste Pandemie der Neuzeit: Corona. Auch wenn die akute Phase der Infektionskrankheit, bei der vor allem die Lunge geschädigt wird, inzwischen überwunden ist, leiden immer mehr Menschen an der heimtückischen Folgeerkrankung Long Covid. Was hat es damit auf sich? Wir haben die in Steinhagen niedergelassene Lungenfachärztin (Pneumologin) Dr. Henrike Jostmeyer dazu befragt.

WAS GENAU IST „LONG COVID“ UND WIE UNTERSCHIEDET ES SICH VON AKUTEN COVID-19-SYMPTOMEN?

Long COVID bezeichnet eine längerfristige gesundheitliche Beeinträchtigung nach einer akuten SARS-CoV-2-Infektion. Diese Beschwerden gehen über die akute Krankheitsphase von 4 Wochen hinaus und sind entweder bereits während der akuten Erkrankung oder nachher im Verlauf – nach Wochen oder Monaten, teils auch nach einer symptomarmen oder -freien Zeit – neu aufgetreten oder wiedergekehrt.

MUSS MAN ALS BETROFFENER VERZWEIFELN, ODER IST „LONG COVID“ HEILBAR UND WIE LÄSST ES SICH BEHANDELN?

Ich denke es kommt ganz darauf an, welche Art von Beschwerden und Symptome man hat. Häufig kommt es nach der akuten Erkrankung zu einem Leistungsverlust oder auch Funktionseinschränkungen, bei denen Zeit und Training Wunder vollbringen können. Ich beobachte aber viele Menschen, die zum aktuellen Zeitpunkt „dauerhaft“ Beschwerden haben – muskuläre Probleme, psychische Probleme, Probleme mit dem Immunsystem, Probleme mit der Leistung, Schlafprobleme, Husten etc. Die Gruppe von Long COVID ist nicht heterogen – nicht das klassische Hammer-Nagel-Problem

ICH KÖNNTE MIR VORSTELLEN, DASS MITTLERWEILE WELTWEIT MEDIZINER, PHARMAZEUTEN UND PHARMAKOLOGEN INTENSIV FORSCHEN, UM EIN HEILMITTEL FÜR LONG COVID ZU ENTWICKELN. LIEGE ICH DA RICHTIG?

Es wird intensiv geforscht – auch weiterhin, um die Mechanismen zu verstehen, die für die Symptome und Beschwerden verantwortlich sind. Es gibt weiterhin viele Ansätze und Theorien, jedoch bisher keine die auf jeden passt und für jeden die Heilung bereithält. Long COVID ist kein einheitliches Krankheitsbild – somit wird es auch wahrscheinlich keine einheitliche Lösung geben – leider!

WELCHE ORGANSYSTEME SIND BEI „LONG COVID“ UND „POST COVID“ AM HÄUFIGSTEN BETROFFEN?

Häufige Beschwerden sind neurologischer Art, Fatigue-Beschwerden (eine ständige starke Müdigkeit/rasche Erschöpfbarkeit) und auch Schlafstörungen sowie die eingeschränkte Leistungsfähigkeit. Die Lunge betreffend, neigen die Menschen zu Infekten, haben einen langanhaltenden Husten und eine Kurzatmigkeit. Muskelschmerzen werden ebenso häufig angegeben, auch Gedächtnisstörungen, Konzentrationsprobleme. Die Beschwerden, die am Anfang der Pandemie stark im Fokus lagen: Geschmacksstörungen, Riechstörungen, haben rein subjektiv erfreulicherweise nachgelassen.

SIE SIND PNEUMOLOGIN, ALSO FACHÄRZTIN FÜR DAS ORGAN LUNGE. WELCHE SYMPTOME BEOBACHTEN SIE BESONDERS HÄUFIG BEI IHREN PATIENTEN, DIE MIT DER DIAGNOSE LONG COVID ZU IHNEN KOMMEN?

Die Menschen berichten häufig von einer Minderung der Leistungsfähigkeit – sie finden nicht zur alten Form zurück, sind kurzatmig. Es geht häufig um die Abgrenzung: kommt es von COVID oder war COVID der Tropfen, der das Fass zum Überlaufen gebracht hat, sprich: War dort vorher schon was, aber man konnte einfach besser kompensieren?

GIBT ES MÖGLICHKEITEN ZUR VORBEUGUNG VON „LONG COVID“?

Leider ganz klassisch: indem man einer Infektion vorbeugt – das ist aber leichter gesagt als getan. Es scheint auch so zu sein, dass Impfungen das Risiko sinken lassen. Wenn man sich infiziert ist es ratsam, die Entzündung ausheilen zu lassen, keine großen Sprünge in der Zeit der Infektion zu machen. Man sollte dem Körper Zeit geben zu heilen, aufzuräumen – wenn das Virus auf ein zuvor starkes und gesundes Immunsystem trifft: umso besser.

WELCHE ROLLE SPIELT PSYCHISCHE GESUNDHEIT BEI DER BEWÄLTIGUNG VON „LONG COVID“?

Die psychische Gesundheit spielt eine enorme Rolle. Der Körper kann nicht ohne den Geist und umgekehrt ebenso: beides beeinflusst sich gegenseitig. Mittlerweile gibt es bereits Studien zur psychosomatischen Rehabilitation und Long COVID, die den positiven Effekt bestätigen. Wichtig ist jedoch immer die Gesamtheit der Beschwerden zu betrachten: Wenn Sie einen Herzinfarkt haben, bringt es nichts als erstes ihren Ernährungsstil zu analysieren und mehr Artischocken zu

essen: dann brauchen Sie ein Herzkatheterlabor – genauso ist es mit Long COVID: Zuallererst sollten die Symptome abgegrenzt werden. Das, was akut behandelt werden muss, muss akut behandelt werden. Ist dieses getan, sollte das Umfeld betrachtet werden, hierzu gehört definitiv die psychische Gesundheit.

LETZTE (PERSÖNLICHE) FRAGE: HATTEN SIE SELBST MAL CORONA, UND WIE SIND SIE DAMIT KLARGEKOMMEN?

Das ist leider keine gute Geschichte: mir ging's dreckig. Ich habe in diesem Rahmen auch festgestellt, dass Ärzte wohl die schlechtesten Hausapotheken haben – mein Mann musste Ibu kaufen....

EXKLUSIVE FÜHRUNG

Wolltet Ihr nicht schon immer mal die Kunst und Geschichte des heimischen Expressionisten Peter August Böckstiegel hautnah erleben? Dann begleitet Karola Eisenblätter und Udo Lange am Samstag, 31. August, von 11 bis 13.30 Uhr auf einer spannenden Führung entlang des Böckstiegel-Pfades in Werther. Startpunkt ist die Kapelle auf dem Friedhof (Feldweg 14). Der Weg führt über 2,5 km und endet mit einer exklusiven Führung durch das Künstlerhaus. Kosten: 14 Euro. Anmeldung unter buchung@museumpab.de oder 05203-2961220. Die Führung findet auch bei Regen statt. Taucht ein in die Welt dieses genialen Künstlers, der fest mit seiner Heimat verbunden war!



Wächst Ihnen Ihr Haus über den Kopf?



Gerne unterstützen wir Sie beim Verkauf Ihrer Immobilie. Und finden Ihr neues Zuhause.



Heiko Glaser

Zertifizierter Immobilienvermittler (IHK)

☎ 0521 294-2266
☎ 0521 294-4061
✉ heiko.glaser@sparkasse-bielefeld.de

www.sparkasse-bielefeld.de/immobilien

Sparkasse Bielefeld
ImmobilienCenter

• LACKIER-ARBEITEN • KAROSSERIE-ARBEITEN
• SMART REPAIR • FAHRZEUG-INSTANDSETZUNG



📍 Driburger Str. 9
33647 Bielefeld
☎ 0521 - 58 81 32 76
✉ info@mvlackiertechnik.de
🌐 www.mvlackiertechnik.de

📍 Industriestraße 39-41
33818 Leopoldshöhe
☎ 05202 - 1348
✉ info@mvlackiertechnik.de
🌐 www.mvlackiertechnik.de

25 JAHRE ERFAHRUNG - ÜBERZEUGEN SIE SICH SELBST!

Hans Schmitz
MALERFACHBETRIEB



Leistungsbereiche:

- Malerarbeiten
- Renovierungen
- Fassadenbeschichtungen
- Vollwärmeschutz
- Hochdruckreinigungen
- eigener Gerüstbau

Servicebereiche:

- Seniorenservice
Wir kümmern uns um alles, räumen aus und wieder ein, nehmen Gardinen ab und reinigen sie, wenn es gewünscht wird!
- Urlaubsservice
- Büro- und Praxisservice
- Schnellrenovierungsservice

Inhaberin: Janina Schmitz e.K. – Maler- und Lackierermeisterin
Messingweg 5-7 • 33649 Bielefeld (Quelle)
Tel. (0521) 45 23 23 • Fax (0521) 45 23 03 • Mobil (0170) 9 64 80 03
maler-schmitz@t-online.de • www.maler-hans-schmitz.de

BUND deckt erneut dreisten Umweltfrevel auf

GESCHÜTZTE BIOTOPE VERWÜSTET

Im Fall der sogenannten „Hagedorn Riding-Ranch“ ist das letzte Wort noch nicht gesprochen, (meineTEUTONEWS berichteten), da hat der Bund für Umwelt und Naturschutz (BUND) in unserer Nachbarschaft offenbar schon wieder einen Fall von Umweltfrevel aufgedeckt. In Werther, im idyllischen, naturnahen Tal von Klosterbach und Hassbach haben schwere Baumaschinen geschützte Biotope verwüstet.

Eine Unternehmerin aus Leopoldshöhe will dort offenbar ihren Traum von einer Reitsportanlage im Grünen verwirklichen“, so der BUND in einer Mitteilung. „Ohne Genehmigungen wurde massiv in Natur und Landschaft eingegriffen, Wald gerodet, eine Bachaua zugeschüttet

und eine große Reithalle neu errichtet. Die BUND-Kreisgruppe Gütersloh erwirkte jetzt einen sofortigen Baustopp, der vom Kreis Gütersloh veranlasst wurde. Anwohner machten BUND-Mitglieder auf das Großprojekt aufmerksam, das schon mehr als zwei Jahre laufen soll. Die Kreisgruppe Gütersloh

leitete am 6. August eine Dokumentation mit Fotos an die zuständigen Behörden weiter und erwirkte einen sofortigen Baustopp. Denn für alle Aktivitäten der Bauherrin fehlen Genehmigungen. Laut Kreisbauamt ist lediglich eine Bauvoranfrage eingegangen, die sich auf die Renovierung der Reithalle und die Errichtung eines Betriebsleiterhauses beziehe. Doch da diese Anlage kein landwirtschaftlicher Betrieb sei, fehle die Basis für die Genehmigung. Die Hagedorn-Ranch in Holtkamp lässt grüßen. Kreisbauamt, untere Naturschutzbehörde und das Regionalforstamt OWL ermitteln nun gegen die Firmenchefin. Ein Rätsel ist, wie das illegale Großprojekt eine so lange Zeit „unbemerkt“ vor der Haustür der Stadt Werther bleiben konnte. Auch an diesem Punkt hakt der BUND nach. Darüber hinaus werden auch juristische Schritte geprüft, um hier dem Naturschutzrecht Geltung zu verschaffen.

„Tatort“ ist das idyllische, als Landschaftsschutzgebiet geschützte Tal des Klosterbaches und Hassbaches in Werther. Es existiert



IMMER INFORMIERT DER NEWSROOM DES KLINIKUMS BIELEFELD



Hier gehts lang:
[newsroom.klinikumbielefeld.de/
veranstaltungen.html](https://newsroom.klinikumbielefeld.de/veranstaltungen.html)

Aktuelle Kursangebote, Kreißsaalführungen, Vorträge und Messe-Auftritte finden Sie in unserem **VERANSTALTUNGS-KALENDER**.

UK
OWL UNIVERSITÄTSKLINIKUM OWL
der Universität Bielefeld
Campus Klinikum Bielefeld

 **klinikumbielefeld**
unsere kompetenz für ihre gesundheit

info@klinikumbielefeld.de · www.klinikumbielefeld.de

 **ROST**

DIE BADGESTALTER

BARRIEREFREIE TEILSANIERUNG | Einfach, schnell, fugenlos



www.hsk.de

 **ROST**
DIE BADGESTALTER

www.rost-die-badgestalter.de

Kammerichstraße 35 · 33647 Bielefeld
Telefon 05 21 | 950200



Tatort Bergkamp 15: Eine große Talfläche wurde für den Ausbau der Reitanlage geplant. Umfangreiches Baumaterial liegt bereit.

tiert dort mit der Adresse Bergkamp 15 ein kleiner Kotten. Nach den Luftbildern gab es auch schon seit den 1970er Jahren dort eine zeitweise offenbar für Pferdezucht genutzte Halle. Dieser Betrieb wurde vor einigen Jahren geschlossen, Gebäude und Grundstücke an eine Unternehmerin aus Leopoldhöhe verkauft. Diese soll schon laut Anwohner-Berichten vor längerer Zeit damit begonnen haben, den Standort zu einer

modernen Reitsportanlage auszubauen. So wurde schon anstelle der ca. 50 Jahre alten Halle seit 2023 eine moderne Reitsporthalle an gleicher Stelle neu gebaut. Dieser Bau ist mittlerweile nahezu fertig gestellt. Westlich dieser Halle ist eine große Fläche offenbar für eine weitere Baumaßnahme gerodet und geplant worden. Sand und Schotter wurden dabei zum Klosterbach hingeschoben, teilweise in den Bach.

Nördlich der Straße Im Kloster wurde ein breiter Waldstreifen offenbar für den Ausbau dieser Reitanlage gerodet. Dort wurden feste Zelte aufgestellt, in denen laut Auskunft von Anwohnern Heu und Stroh lagert, also offenbar Material für einen Pferdebetrieb. Die Fläche wurde so befestigt, teilweise geschottert, dass hier möglicherweise noch Gebäude geplant sind. Weiter Richtung Werther ist eine größere Grünlandfläche so in verschiedene Parzellen eingezäunt worden, wie sie üblicherweise von Reitanlagen genutzt werden.

Nach Bekanntwerden dieses Umweltskandals ordneten die zuständigen Behörden selbstverständlich sofort einen Baustopp an. Mittlerweile hat ein Ortstermin mit Behördenvertretern und der Unternehmerin stattgefunden. Dabei habe sich die Bauherrin kooperativ gezeigt, heißt es von der Kreisverwaltung Gütersloh. Wie es jetzt weitergeht, ist allerdings noch völlig offen. „meineTEUTONEWS“ bleiben natürlich am Ball und berichten.



Ihre Flächen – Unsere Verantwortung

Größter Steinpflege-Sanierungsdienst mit Garantie



**SANIEREN
und KOSTEN
SPAREN**

Dauerhaft gepflegte Einfahrten Terrassen Gehwege Mauern

Steinfresh® Stroschein

www.steinfresh-stroschein.de

Tel. 05241/9644999

info@steinfresh-stroschein.de

Lohmannsweg 28a, 33332 Gütersloh

Kostenlose Musterprobe



**Gönnen Sie
sich mehr
Freizeit**

**Steinreinigung
mit dem BSV
Langzeitschutz**

FRISCHE ANGEBOTE

Das Kulturwerk Steinhagen startet mit frischen Angeboten und spannenden Neuerungen in die Spielzeit 2024/25. Ab sofort können Kulturinteressierte wieder Abonnements erwerben, die acht Konzert- und Theaterveranstaltungen umfassen. Die Preise liegen zwischen 99 und 189 Euro.

Claudia Müller, die Vorsitzende des Kulturwerks, betont die Vorteile des Abos: „Unsere treuesten Besucher erhalten damit bevorzugten Zugang und sparen zudem 30 Prozent gegenüber dem Kauf von Einzeltickets.“

Neben den Abonnements ist auch der Einzelkartenverkauf bereits angelaufen. Mit 750 Plätzen in der Aula bietet das Kulturwerk ausreichend Kapazität, sodass Karten meist bis zum Veranstaltungstag verfügbar sind. Auch eine Abendkasse wird es geben. Ein Highlight der neuen Saison ist die Hommage an Erich Kästner am 20. Dezember, bei der Walter Sittler, seine Tochter Lea-Marie und die Band „Die Sextanten“ auftreten werden. Diese Vorstellung ist besonders gefragt, aber Abo-Kunden sparen sich hier die Zuschlaggebühr von acht Euro.

Eine bedeutende Neuerung ist die komplett überarbeitete Website des Kulturwerks. Die Seite präsentiert sich in modernem Design



Bekannt von Funk und Fernsehen: Walter Sittler und seine Tochter Lea Marie kommen nach Steinhagen.

und bietet eine einfache Navigation. Das gesamte Programm ist auf einen Blick ersichtlich, ein Saalplan erleichtert die Sitz-

platzwahl und umfassende Informationen zu den einzelnen Veranstaltungen stehen bereit. Karten können nun bequem online gebucht werden. Alternativ sind sie weiterhin in der Gemeindebibliothek und in der Geschäftsstelle der Kreissparkasse erhältlich. Zudem liegt das Programmheft an vielen öffentlichen Stellen aus.

Für noch mehr Komfort sorgt ab dieser Spielzeit ein neuer Fahrservice, der in Zusammenarbeit mit dem Taxiunternehmen Weber angeboten wird. „Unser Publikum kann sich bequem zu den Veranstaltungen bringen und danach wieder nach Hause chauffieren lassen“, erklärt Müller. Dieser Service kostet zehn Euro und ist per Telefon oder E-Mail buchbar. Das abwechslungsreiche Programm verspricht weitere kulturelle Höhepunkte: Von den Jungen Sinfonikern am 14. September über die Komödie „Das Haus“ am 6. Oktober bis hin zur Nordwestdeutschen Philharmonie am 25. Mai 2025 ist für jeden Geschmack etwas dabei. Auch das Kinderstück „Oh, wie schön ist Panama“ am 22. Dezember steht auf dem Programm, allerdings außerhalb des Abonnements.

Übrigens: Alle Aktiven im Kulturwerk sind ehrenamtlich tätig. Das Kulturwerk finanziert sich durch den Ticketverkauf und wird von der Gemeinde Steinhagen durch Fördermittel in Höhe von 50.000 Euro unterstützt. Ein Zuschuss der Kreissparkasse ermöglicht den Druck des Programmhefts.

www.kulturwerk-steihagen.de

Brillen-Paradies
Brackwede

HERBST
Special

Komfortbrille ab 259€

komplett für Ferne oder Nähe mit Fassung, Blaulichtfilter und Superentspiegelung *

Bis zu 150€ Preisvorteil

beim Brillenkauf mit Varilux® XR series™ - Gleitsichtgläsern von Essilor **

* gültig vom 09.09. bis zum 05.10.2024 beim Kauf einer Brille mit ausgewählten Markengläsern, nicht kombinierbar mit anderen Angeboten

** gültig vom 09.09. bis zum 05.10.2024 beim Kauf einer Brille mit ausgewählten Markengleitsichtgläsern inkl. Fassung, nicht kombinierbar mit anderen Angeboten



Weinmarkt und Heidefest 2024

FÜR ALLE SINNE

Es ist wieder soweit! Vom 29. August bis zum 1. September verwandelt sich Steinhagen in ein Paradies für Weinliebhaber, Feinschmecker und Feierfreudige. Der Weinmarkt und das Heidefest stehen vor der Tür und versprechen vier Tage voller Genuss, Unterhaltung und fröhliche, ausgelassene Gemeinschaft.



Foto: © Thomas Milse

Stimmung pur: Beim Steinhagener Heidefest und Weinmarkt geht echt die Post ab.

Der Weinmarkt rund um den Steinhagener Kirchplatz bietet ab Donnerstag, 29. August, eine exquisite Auswahl an Weinen, begleitet von köstlichen Speisen, die perfekt auf die edlen Tropfen abgestimmt sind. Lasst euch von Weinkennern und -experten persönlich beraten. Vielleicht entdeckt Ihr ja Euren neuen Lieblingswein. Abgerundet wird die stimmungsvolle Atmosphäre durch Live-Musik und Auftritte auf der Showbühne neben der Gemeindebibliothek. Freut Euch unter anderem auf die Bands „Jazz Delight“ und „Swinging Strings“, die für musikalische Highlights sorgen.

Am Sonntag, 1. September, erreicht das Fest seinen Höhepunkt mit dem traditionellen Heidefest. Ein besonderes Highlight ist die Krönung der neuen Heidekönigin, die wie immer mit Spannung erwartet wird. Der Tag ist gefüllt mit Tanz, Musik und kulinarischen Erlebnissen. Ein (Kinder-)Flohmarkt auf dem Marktplatz, Präsentationen der örtlichen Vereine und Institutionen sowie ein verkaufsoffener Sonntag runden das Programm ab.

Der Weinmarkt und das Heidefest sind nicht nur ein Fest für Weinliebhaber, sondern für die ganze Familie. Ob jung oder alt, hier kommt jeder auf seine Kosten. Nutzt die Gelegenheit, alte Freunde zu treffen, neue Bekanntschaften zu schließen und gemeinsam einfach nur ganz viel Spaß zu haben.

REWE Markt Werther
Engerstraße 65
33824 Werther

**FRISCHE WIE VOM
WOCHENMARKT –
JEDEN TAG.**

Genießen Sie unsere vielfältige Auswahl an über 250 frischen Obst- und Gemüsesorten.

**REWE
DEIN MARKT**

Für Sie geöffnet: Montag - Samstag von **7 bis 22 Uhr**

REWE.DE

AURUM BY TEMUR
JUWELIER UND GOLDANKAUF

- GOLDANKAUF
- SCHMUCKANKAUF
- UHREN
- DIAMANTEN
- TRAURINGE
- REPARATURSERVICE

Hauptstraße 70 b - 33647 Bielefeld
Tel. 0521 54367693
© aurumbytemur

kurz & knackig



NEUIGKEITEN AUS DER NACHBARSCHAFT

WILDER RITT

Am Donnerstag, 19. September, erwartet Euch ein besonderer Abend in der Scala Brackwede. Das Stehaufmännchen der deutschen Schauspielkunst, der charismatische Martin Semmelrogge lädt Euch zu einem „Rock and Read“-Erlebnis ein. In seinem Buch „50 Jahre Paraphistan“ nimmt er Euch mit auf einen wilden Ritt durch seine bewegte Karriere. Authentisch und lebendig erzählt er von besonderen Vorkommnissen, die er in zwei kurzweiligen autobiografischen Büchern verpackt hat. Sichert Euch Eure Tickets exklusiv auf www.culturkonsum.org. Lasst Euch von Martin Semmelrogge mitreißen und taucht ein in seine Welt.

SCHIENENSCHLEIFER

Sieht aus wie eine Straßenbahn, ist aber keine: Ein High-Tech-Schienenschleifwagen gehört seit kurzem zur Flotte von mo-Biel. Das hochmoderne Fahrzeug reinigt und schleift kontinuierlich die Gleise. Dadurch werden Riffelbildungen vermieden, die Geräusche verursachen können. Ein Betrieb ist auch während des Stadtbahnverkehrs vorgesehen. Der Vorläufer wurde vor gut vier Jahren nach 60 Jahren Dienstzeit ausgemustert. In der Zwischenzeit hat ein Dienstleister das 68 kilometerlange Schienennetz geschliffen. Das neue Fahrzeug wird auch zum Ziehen einer Lore für Material und Werkzeug im Baustellenbetrieb eingesetzt werden.

NOTAUFNAHME

Neue Chefin: Das Klinikum Bielefeld begrüßt Dr. medic. Veena Mohan als neue Chefärztin der Notaufnahmen an allen drei Standorten. Die 39-jährige Fachärztin für Innere Medizin und Kardiologie bringt umfangreiche Erfahrungen und Zusatzqualifikationen in Intensiv- sowie Notfallmedizin mit. Dr. Mohan, geboren in Dubai und ausgebildet in Rumänien, spricht sieben Sprachen und lebt mit ihrer Familie in Bielefeld. Neben ihrer klinischen Tätigkeit engagiert sie sich ehrenamtlich in Projekten zur Wiederbelebung und Notfallversorgung. Mohan übernimmt die Position von Dr. med. Ursel Elmendorf.

HUWENDIEK

Miele-Hausgeräte
Verkauf – Einbau
Service – Reparatur

Küchen-Umbau-Renovierung
Telefon 05 21/4 08 98
Dalbkeweg 10 · 33659 Bielefeld
www.huwendiek.net

Wöllner
an der Rosenhöhe
Gärtnerei für
Topfblumen und Sträucher,
Kränze und Gestecke
33647 Bielefeld
Brackweder Str. 62 · Telefon 44 16 90
Am Brackweder- und Sennfriedhof

CleanFix
TEXTILPFLEGE
MEISTERBETRIEB
IHRE PROFESSIONELLE
TEXTILREINIGUNG
IN BIELEFELD
☑ ☒ ☕ ☎
0521 - 44 08 01
Gütersloher Straße 122 - 33649 - Bielefeld / im Kaufland
www.cleanfix-bielefeld.de

WENDT & KOHN
Erleben Sie die weltbekannten Grünhainichener Engel® und ihre fröhlichen Begleiter im gut geführten Fachhandel. Wählen Sie beispielsweise aus dem großen Figurenangebot bei
KUNSTGEWERBE WISSMANN
Netzweg 40 · 33689 Bielefeld · Tel.: (05 205) 9128-0
Für Sie geöffnet: montags bis freitags 9 – 18 Uhr · samstags 9 – 14 Uhr

Fahrschule
Thomas Ludwig
www.fahrschule-thomas-ludwig.de
Bielefeld / Brackwede Hauptstr. 81
Bielefeld / Ummeln Gütersloher Str. 304
☎ 0521 / 40702
✉ info@fahrschule-thomas-ludwig.de
Öffnungszeiten Büro: Montag bis Donnerstag 10.00 bis 18.30 Uhr · Freitag 10.00 bis 17.00 Uhr



FARBRAUSCH

Erlebt die farbenfrohe Vielfalt der Kunst: Noch bis Freitag, 27. September, präsentieren die Künstlerinnen Sabine Schlüter, Ines Rempel, Jutta Steinlage, Sandra Dittert und Jolanta Wedman ihre Werke im Brackweder Rathaus Pavillon. Die Ausstellung ist montags bis mittwochs sowie freitags von 15 bis 18 Uhr geöffnet. Die Mitglieder des Ateliers „art4fun“ und ihre Kolleginnen zeigen beeindruckende Bilder in Öl-, Acryl- und Aquarelltechnik. Gezeigt werden entsprechend dem Thema der Ausstellung „Farbrausch“ unheimlich farbenfrohe Portraits, Landschaften, Tierwelten und Akmalerei.



GEWÄHLT

Bethel-Chef Pastor Ulrich Pohl wurde einstimmig zum neuen Vorsitzenden des Deutschen Spendenrates e.V. gewählt. Der Vorstandsvorsitzende der von Bodelschwingschen Stiftungen Bethel freut sich auf die Zusammenarbeit mit den erfahrenen Vorstandskolleginnen Manuela Roßbach und Daniela Geue sowie der neuen Beisitzerin Bianca Kaltschmitt. Sein Vorgänger, Wolfgang Stückemann, wurde zum Ehrenvorsitzenden ernannt. Der Deutsche Spendenrat setzt sich für Transparenz, Effizienz und Nachhaltigkeit im Umgang mit Spenden ein und vergibt ein Qualitätssiegel für unabhängig geprüfte Organisationen.



VERDIENSTORDEN

Die Bielefelderin Petra Bentkämper wurde mit dem Verdienstorden des Landes Nordrhein-Westfalen ausgezeichnet. Ministerpräsident Hendrik Wüst überreichte die Ehrung in Düsseldorf. Bentkämper, 63, lebt in Senne und engagiert sich seit über 30 Jahren für die Landfrauen. Seit 2019 ist sie Präsidentin des Deutschen Landfrauenverbandes (DLV). Für ihr ehrenamtliches Engagement erhielt sie bereits den Bielefelder Frauenpreis und den goldenen Bielefeld-Ring. Die Landesregierung ehrt mit dem Verdienstorden besonders engagierte Bürgerinnen und Bürger für ihre Verdienste am Gemeinwohl.



FORSCHERIN

Dr. Isabel Damas Moreira, Verhaltensökologin an der Uni Bielefeld, wird mit dem Karl Peter Grottemeyer-Preis 2024 ausgezeichnet. Die Studierenden loben besonders ihre praxisnahe und motivierende Lehrweise sowie ihre Begeisterung für Biologie, die ansteckend wirkt. Die Forscherin, die sich auf das Verhalten von Eidechsen spezialisiert hat, vermittelt ihr Wissen mit innovativen Lehrmethoden auf Augenhöhe. Der mit 3.000 Euro dotierte Preis basiert auf Nominierungen aus der Studierendenschaft und wird seit 1997 jährlich von der Vereinigungsgesellschaft Bielefeld an junge Wissenschaftler in der Lehre verliehen.

KÜCHENPUNKT

Beratung • Planung • Montage
aus Meisterhand



- ✓ Kücheneinrichtungen
- ✓ Fronten- und Arbeitsplattenerneuerung
- ✓ Austausch von Spülen und Armaturen
- ✓ Erneuerung der Elektrogeräte
- ✓ Fachhändler – Miele – Bosch – Siemens

Tischlermeister: Jürgen Rindt

Burgunder Straße 12 (ehemals – Radio-Waldecker)
33647 Bielefeld
Fon 05 21/9 44 18 83 · Fax 05 21/9 44 18 86

Ihre individuellen Bedürfnisse liegen uns am Herzen.

wissmann
BESTATTUNGEN

Netzweg 40 | Bielefeld-Sennestadt

Familiär

Tel. 05205 91 28 0 • info@wissmann-bestattungen.de • www.wissmann-bestattungen.de

KREBS 

BEDACHUNGEN GmbH & CO. KG 

MEISTERBETRIEB

- Balkonsanierung
- Dachrinnen
- Dachfenster
- Bedachungen aller Art
- Schiefer-Ziegel-Pappe
- Kaminbekleidungen

0172-5241487 • 0521-45 01 70

Ludwigstraße 9
www.krebsbedachungen.de

LEBENSMITTELPUNKT ZIEHT BILANZ

„Was vor 25 Jahren als provisorische Hilfe begann, ist heute eine feste Institution,“ erklärt Klaus Milsmann, Sprecher des Brackweder Lebensmittelpunkts, stolz. Was damals mit ein paar engagierten Bürgern startete, die Lebensmittel in ihren privaten Kühlschränken lagerten, ist nun zu einem unverzichtbaren Bestandteil im Bielefelder Süden geworden.



Starkes Team: Für die Ehrenamtlichen des Lebensmittelpunktes ist ihr Engagement eine Herzensangelegenheit.

Die Gründer erinnern sich lebhaft an die Anfänge. „Es war nicht leicht, Märkte zu finden, die uns Lebensmittel spendeten,“ sagt Milsmann. „Wir transportierten die Spenden mit unseren eigenen Autos und lagerten sie in Kellern.“ Doch diese Mühen haben sich gelohnt: Heute versorgt der Brackweder Lebensmittelpunkt wöchentlich etwa 150 Haushalte mit insgesamt 450 Personen.

Der Lebensmittelpunkt hat in den letzten 25 Jahren zahlreiche Herausforderungen gemeistert. Weltweite Krisen wie die Flüchtlingsströme aus Syrien, Afghanistan und der Ukraine sowie die Corona-Pandemie stellten das Team vor neue Aufgaben. 2017 musste die ursprüngliche Ausgabestelle in Brackwede geschlossen werden, doch dank der Unterstützung der Senner Bezirksvertretung fand sich schnell eine neue Heimat in Senne.

Steinhagener Betten- und Matratzen-Service

Marc Wartenberg e.K.

**Sie gehen nicht gerne in Ihr Bett?
Wir helfen Ihnen das zu ändern!**

Lassen Sie sich von unseren zertifizierten Schlafberatern zum guten, gesunden Schlaf führen.

ÜBER 25 JAHRE FÜR SIE DA

MEHR FÜR'S GELD
IHR PLUS IM FACHHANDEL

www.steinhagener-matratzen.de

Zertifiziertes Fachgeschäft
AGR
Mikael Gröndler Richter e.V.

Öffnungszeiten
• Montag bis Freitag
9.00h - 13.00h
15.00h - 18.30h
• Samstag
9.00h - 14.00h

Hier finden Sie uns:
Waldbadstr. 9-13
33803 Steinhagen
Tel: 05204/3863

2 Min von der Autobahn A33 Abfahrt Steinhagen !!!

Ihre Matratze hat ein „Sondermaß“?
80/200cm, 90/190cm, oder 100/190cm??
Das sind bei uns Standardmaße
(wie 90/200cm & 100/200cm)
und **kosten keinen Aufpreis!!**

„Die Arbeit hier bedeutet für viele Menschen die lebensnotwendige Versorgung mit Lebensmitteln, aber auch Mut und Zuversicht,“ betont Milsmann. „Wir bauen Hemmschwellen ab und fördern soziale Kontakte. Es geht um viel mehr als nur Essen.“ Auch für die Ehrenamtlichen ist das Engagement im Lebensmittelpunkt eine Herzensangelegenheit. „Wir tun etwas Sinnvolles für die Gemeinschaft,“ sagt eine Helferin. Doch der aktuelle Ehrenamtsstamm ist altersbedingt auf Dauer nicht mehr in der Lage, die Aufgaben allein zu stemmen, weshalb stets neue Freiwillige gesucht werden.

Zu seinem 25. Geburtstag hat der Lebensmittelpunkt auch einen großen Wunsch: einen wetterfesten Unterstand an der Ausgabestelle. „Unsere Gäste müssen oft lange im Freien warten – bei Regen, Sturm oder intensiver Sonne,“ erklärt Milsmann. „Besonders für Kleinkinder, Personen im Rollstuhl oder mit schwachem Immunsystem ist das unzumutbar. Wir appellieren deshalb an die Stadt, uns bei der Errichtung eines Schutzes zu unterstützen.“

Die Erfolgsgeschichte des Brackweder Lebensmittelpunkts soll weitergehen. „Wir blicken in eine ereignisreiche Zukunft und sind bereit, weiterhin Menschen in Not zu helfen,“ sagt Milsmann abschließend. Die Gemeinschaft ist stark, und mit Unterstützung der Stadt und neuer Freiwilliger kann diese wichtige Arbeit fortgesetzt werden.

PROJEKT BRÜCKENBAUEN



Die Macherinnen: Kerstin Struckmeier (ESTA Bildungswerk), Sonja Frisch (DiakonieVerband Brackwede) und Imke Meyer (AWO Kreisverband Bielefeld).

In Zeiten zunehmender gesellschaftlicher Spaltungen ist es wichtiger denn je, sich für ein positives Miteinander im Stadtteil einzusetzen. Der DiakonieVerband Brackwede hat hierfür ein neues Projekt ins Leben gerufen: die Qualifizierung zum Brückenbauer. Engagierte Bürger sind eingeladen, aktiv dazu beizutragen, dass sich alle Menschen in Brackwede willkommen und respektiert fühlen. „Wir möchten einen Raum schaffen, in dem Menschen sich begegnen, austauschen und voneinander lernen können“, sagt Aysel Fakir-Devran, die die Qualifizierung gemeinsam mit Sascha Schmittutz leitet. Die 13-tägige Reihe bietet Reflexion und Austausch zu Themen wie Demokratieverständnis, Werte, Rassismus, Diskriminierung und Extremismus. Die Teilnehmenden werden befähigt, in Vereinen, Schulen, Kitas und Behörden präventiv gegen Rassismus zu arbeiten und eine klare Haltung gegen Diskriminierung zu zeigen. Die Qualifizierung umfasst vier Module, die an Wochenenden stattfinden. Anmeldung und Infos unter der Telefonnummer 0521-94239120.

Meisterbetrieb



- Gartengestaltung
- Terrassenbau
- Schwimmteichbau
- Poolbau
- Pflasterarbeiten
- Gartenpflege
- Zaunbau
- Bepflanzungen

Daniel Hartmann

Garten- und Landschaftsbau

info@freiraumgaerten.de 05204 9244522 www.freiraumgaerten.de

FOLGT UNS   **TEUTONEWS** meine



Der Space Star

Fahrzeug-Angebote –
direkt zum Mitnehmen:



Space Star Select+

 EZ 26.03.2024  5 km  Island-Weiß

- ▶ Klimaanlage
- ▶ Zentralverriegelung und Funkfernbedienung
- ▶ 6,2" Infotainment-System
- ▶ Regensensor

Vorfürwagen -
unser Mitnahme-Preis: **14.990 EUR**



Space Star Select+ 1.2 52 kW (71 PS)
5-Gang Energieverbrauch 5,1l/100 km Benzin; CO₂-Emission 116 g/km; CO₂-Klasse D; kombinierte Werte.**

1 | Im Vergleich zu unserem regulären Verkaufspreis für ein Neufahrzeug, gültig solange Vorrat reicht.

*5 Jahre Herstellergarantie ab Erstzulassung bis 100.000 km, Details unter mitsubishi-motors.de/herstellergarantie
**Die nach PKW-EnVKV angegebenen offiziellen Werte zu Verbrauch und CO₂-Emission sowie ggf. Angaben zur Reichweite wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren WLTP ermittelt. Weitere Infos unter mitsubishi-motors.de

Sprungmann Autohaus GmbH

Autohaus Sprungmann GmbH

Paderborner Straße 291 ▪ 33689 Bielefeld
Tel. 05205 99960 ▪ info@europaautos.de

Maislabyrinth
direkt am Hof

Hof *Krüger*
Spargel • Kürbisse
Erdbeeren Heidelbergern
Blumen vom Feld

**Kürbis
Schnitz-Aktion**
- Kürbis zum selber schnitzen -

Warum nicht den eigenen Kürbis einmal selbst schnitzen?
Ab September bieten wir Ihnen und Ihrem Kind auf unserem Hof alles,
was Sie dafür brauchen:
Den passenden Kürbis und das nötige Werkzeug!



Hof Krüger | Sunderweg 46 | 33649 Bielefeld | Tel. 05 21 / 44 64 17
www.brackweder-spargelhof.de


Immobilien Lakämper



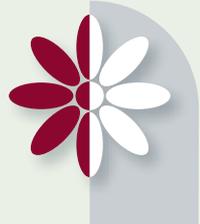
**Wir schätzen
Ihr Zuhause.**

05207 - 958 47 40
immobilien-lakaemper.de

**robert
beiderbeck**

friedhofsgärtnerei
ev. & kath. friedhof brackwede
waldfriedhof sennestadt

- grabneugestaltung
- grabinstandsetzung
- grabpflege / dauergrabpflege
- saisonbepflanzungen
- gießdienst und vieles mehr


*Erinnerung in
guten Händen*

brackweden straße 28 telefon **05 21 - 41 26 55**
33647 bieiefeld info@grabpflege-beiderbeck.de
www.grabpflege-beiderbeck.de


Kreuzer GmbH
Qualität | Handwerk | Vertrauen

join us:
  
@kreuzer.handwerk

Ihr Partner im Handwerk

- ✓ **MAURER**
- ✓ **TISCHLER**
- ✓ **TROCKENBAU**
- ✓ **HEIZUNG & SANITÄR**

 05204 - 888 65 40
 Carl-Benz-Straße 4
33803 Steinhagen
 info@kreuzer-handwerk.de
 www.kreuzer-handwerk.de

Erleben und helfen

EXTRAKLASSE

Erlebt Blues der Extraklasse und unterstützt dabei schwerstkranke Kinder. Die Gelegenheit dazu bietet das „Glückstour“-Spendenkonzert von Richie Arndt und Gregor Hilden.



Foto: © Manfred Pollert

Haben den Blues drauf: Richie Arndt (l.) und Gregor Hilden

Musiziert wird am Freitag, 20. September, um 19 Uhr im „Senner Forum“ im Schulzentrum Senne, Klashofstraße 79. Für ihre Experimentierlust sind Gregor Hilden und Richie Arndt längst bekannt – abseits festgefahrener Blues-Trampelpfade. So etwa bei Gregor Hilden mit feinsinnigen Eigenkompositionen im Grenzbereich von Blues, Soul und Jazz. Richie Arndt ist mit seiner Band ohnehin jedem Live-Musik Fan ein Begriff. Er erhielt mittlerweile mehrere Male den German Blues Award, unter anderem als Sänger und Gitarrist. Das Duo präsentiert unter anderem Highlights seiner aktuellen Akustik-CD „Moments – unplugged“ mit Klassikern aus Blues, Rock und Jazz, ergänzt durch Eigenkompositionen. Die „Glückstour“, initiiert von Schornsteinfegern, sammelt Spenden für krebskranke Kinder und findet dieses Jahr bereits zum 19. Mal statt. Tickets kosten im Vorverkauf 15 Euro, an der Abendkasse 18 Euro, Mitglieder des Kulturkreises und Schüler/Studenten zahlen ermäßigt 12 Euro.

www.kulturkreis-senne.de

VORSCHLÄGE GESUCHT

Die Gemeinde Steinhagen vergibt zum sechsten Mal den „Innovationspreis Demografie und Integration“, dotiert mit 500 Euro. Der Preis würdigt innovatives Engagement für Chancengleichheit und Integration. Auszeichnungswürdig sind Personen, Vereine, Schulen, Kindergärten oder Firmen, die sich gegen Rassismus engagieren, Neuzugewanderte unterstützen oder demografieorientierte Personalarbeit fördern. Vorschläge können bis zum 13. September schriftlich eingereicht werden. Ansprechpartnerin: Janine Sözen-Dessin, Amt für Generationen, Arbeit, Soziales und Integration, E-Mail: janine.soezen-dessin@steinhagen.de. Der Gemeinderat entscheidet anhand eines Kriterienkatalogs.

Personallengpässe und finanzielle Unsicherheiten

TIERHEIM FUNKT SOS

Das Tierheim in Bielefeld steht vor massiven Herausforderungen: Akuter Personalmangel und finanzielle Unsicherheiten belasten die Einrichtung an der Kampstraße in Senne. Die ohnehin angespannte Situation wird durch hohe Krankenstände und eine zu geringe Zahl an Bewerbungen verschärft, was zur Reduktion der Öffnungszeiten und sogar zur vorübergehenden Schließung an einigen Tagen führte.

Die Hauptursache des Problems liegt in der dramatischen Personalnot. „Wir haben eine sehr enge Personaldecke“, erklärt Jutta Schaper, die Leiterin des Tierheims. Besonders dramatisch ist die Lage im Hundehaus, wo zwei der sechs Vollzeitstellen seit Monaten unbesetzt sind. Trotz intensiver Bemühungen fanden sich nur wenige Bewerber, die den hohen Anforderungen gerecht werden konnten. Diese umfassen eine abgeschlossene Ausbildung zum Tierpfleger oder Hundetrainer, Erfahrung im Umgang mit verhaltensauffälligen Hunden und ein hohes Maß an Verantwortungsbewusstsein.

„Wir brauchen dringend qualifizierte Mitarbeiter, die keine Angst vor den oft schwierigen Hunden haben und in der Lage sind, diese richtig zu lesen“, betont Schaper. Aktuell werden im Hundehaus rund 25 Vierbeiner betreut, viele von ihnen mit speziellen Bedürfnissen. Die Anforderungen an die Mitarbeiter sind entsprechend hoch, was die Suche nach geeignetem Personal zusätzlich erschwert.



Hat viele Probleme: Das Bielefelder Tierheim in der Senne

Auch bei den Bundesfreiwilligendienst-Stellen sieht es düster aus: Von den normalerweise vier bis sechs Bufdi-Plätzen ist derzeit nur einer besetzt. Dies trägt ebenfalls zur Überlastung des verbleibenden Personals bei und zwingt das Tierheim dazu, den Bestand an Tieren möglichst gering zu halten.

Im Katzen- und Kleintierhaus ist die Lage etwas besser, jedoch auch hier nicht problemlos. Das Team, bestehend aus 14 Mitarbeitern, betreut rund 160 Katzen, wobei die Mehrheit der Helfer nur geringfügig beschäftigt oder in Teilzeit arbeitet. Überbelegung und Aufnahmestopps sind deshalb an der Tagesordnung. Zusätzlich drohen finanzielle Schwierigkeiten: Der Fundtierverstrag mit der Stadt Bielefeld, der einen Großteil der Finanzierung sichert, läuft Ende des Jahres aus und muss neu ausgeschrieben werden. Sollte das Tierheim den Zuschlag nicht erhalten, wären erhebliche Einschränkungen und Umstrukturierungen notwendig. „Wir bieten unsere Dienstleistung an. Und die kostet eben“, so Helmut Tiekötter, der Vorsitzende des Tierschutzvereins. Inmitten all dieser Herausforderungen bleibt die Hoffnung, dass die Stadt Bielefeld die Arbeit des Tierheims weiterhin schätzt und unterstützt. „Wir bewerben uns natürlich“, sagt Schaper zuversichtlich. Die Notlage des Tierheims verdeutlicht einmal mehr, wie wichtig es ist, qualifiziertes Personal zu finden und langfristige finanzielle Sicherheit zu gewährleisten, um den Tieren die bestmögliche Betreuung bieten zu können. Die engagierten Mitarbeiter leisten täglich Großes, doch ohne die nötige Unterstützung droht das Tierheim, mittlerweile echt an seine Grenzen zu stoßen.

DER KOMMENTAR

„schlicht absurd!“

VON THOMAS KOPSIEKER



Das Bielefelder Tierheim steht mit dem Rücken zur Wand: Personalnotstand, finanzielle Engpässe und die drohende Ausschreibung des Fundtierverstrags – all das bringt die engagierten Mitarbeiter an den Rand des Erträglichen. Es ist nicht hinnehmbar, dass diejenigen, die sich tagtäglich für das Wohl der Tiere einsetzen, mit ihren Problemen allein gelassen werden. Die Stadt Bielefeld profitiert seit Jahren davon, dass der Tierschutzverein die Fundtiere aufopferungsvoll versorgt. Statt diesen Einsatz zu würdigen und zu unterstützen, wird jetzt ernsthaft darüber nachgedacht, den Vertrag neu auszuschreiben? Und das womöglich europaweit, wie es das manchmal nicht nachvollziehbare EU-Recht scheinbar vorsieht? Wollen wir wirklich, dass unsere Fundtiere demnächst von Einrichtungen in Portugal oder Malta betreut werden? Allein die Vorstellung ist schlicht absurd! Es ist höchste Zeit, dass die Stadt Bielefeld Verantwortung übernimmt. Der Tierschutzverein verdient nicht nur Anerkennung, sondern auch handfeste Unterstützung. Denn eines ist klar: Ohne Hilfe droht das Tierheim unter den Problemen zusammenzubrechen – und die Leidtragenden sind am Ende die Tiere.

LAGER-ABVERKAUF

bis zu

70%

Rabatt auf den Verkaufspreis

5. – 7.9.24 in Steinhagen

Auslaufmodelle,
Ausstellungsstücke und B-Ware

Tempur Sealy DACH GmbH
Carl-Benz-Straße 8
33803 Steinhagen
werksverkauf@tempur.de

DO 14.00 – 18.30 Uhr

FR 14.00 – 18.30 Uhr

SA 10.00 – 14.00 Uhr

„RATSSAAL RELOADED“

Man kann es kaum glauben, doch eine scheinbar unendliche Geschichte, die ein wenig an den Bau des Berliner Flughafens erinnert, nähert sich offenbar langsam peu à peu wirklich ihrem Ende. Die Rede ist von der Sanierung des Brackweder Ratssaals an der Germanenstraße. Begonnen vor mehr als vier Jahren zogen sich die Arbeiten immer wieder in die Länge.

Während gleich nebenan ein Lidl-Markt abgerissen und ein neuer, größerer an gleicher Stelle errichtet und eröffnet wurde, verkam der einst stolze Sitzungssaal im Lauf der Zeit mehr und mehr zu einer kümmerlichen, von Unkraut über- und umwuchernden Bauruine. Selbst die wohlmeinendsten Brackweder konnten sich irgendwann nicht mehr vorstellen, dass hier wieder politische Entscheidungen debattiert und beschlossen würden.

Vorplatz samt Skulpturen gehören, wurde bereits 1961 gelegt. Und obwohl Brackwede seit der Eingemeindung 1973 „nur noch“ ein Stadtbezirk ist, prangt am Gebäude an der Germanenstraße 22 noch immer stolz das Wort „Rathaus“.

Der Umbau des Ratssaals entpuppte sich als komplexer, als es ursprünglich angenommen wurde. Vor allem die Planung der Fassade stellte die Architekten und Ingenieure vor

Handwerkern einiges ab und sorgt erneut für einen deutlich längeren Bauprozess als geplant. Doch jetzt, so versichert der ImmobilienServiceBetrieb (ISB), sind alle Gewerke beauftragt, und unliebsame Überraschungen seien nicht mehr zu erwarten. Auch die Bestellung der Möbel und der neuen Kommunikationstechnik ist abgeschlossen.

Bezirksbürgermeister Jesco von Kuczkowski darf sich besonders freuen. Im Zuge der Komplettsanierung erhält er endlich ein eigenes kleines Büro im Dachgeschoss über dem Sitzungssaal. Der kurze Dienstweg zur Amtsleitung dürfte ihm dabei besonders gefallen.

„Das Bauvorhaben wird im Herbst 2024 fertiggestellt“, gibt sich der ISB optimistisch. Gerüchteweise hat Bezirksamtsleiter Hellermann den September im Auge. Vorsichtshalber hat er jedoch die Aula der Gesamtschule Quelle, die seit Februar 2020 als Ausweichquartier für die Sitzungen der Bezirksvertreter dient, bis zum Ende dieses Jahres gebucht.



Noch vor einem Jahr: Der Sanierungsfall wirkt wie eine Bauruine.



Das wird ein Prunkstück: der neue alte Brackweder Ratssaal an der Germanenstraße 22

Doch jetzt, nach unzähligen Verzögerungen, scheint tatsächlich Licht am Ende des Tunnels zu sein. Wer sich an die Anfänge des Ratssaals erinnert, der denkt an eine Zeit, in der dieser Raum ein wahres Prunkstück war. Vor genau 60 Jahren, bei seiner Eröffnung, glänzte er mit neun funkelnden Kronleuchtern, einer edlen hölzernen Wandvertäfelung und einem großen Wappen der damals noch eigenständigen Stadt Brackwede. Der Saal gehörte zum Ensemble des Rathauses, das der renommierte Architekt Professor Hanns Dustmann entworfen hatte. Der Grundstein für das Verwaltungsgebäude, zu dem auch der Pavillon und der

große Herausforderungen. Die vorhandene Bausubstanz erwies sich als äußerst verwinkelt, was erst nach der Demontage der alten Bauteile vollständig sichtbar wurde. Überraschungen waren an der Tagesordnung, nicht nur bei der Fassade, sondern auch bei den Ausschreibungen für die verschiedenen Gewerke. So mussten etwa die Firmen für die neue Natursteinfassade und die Aluminiumwärmeschutzfenster zweimal gesucht werden – Material- und Personalengpässe erschwerten den Prozess zusätzlich. Derzeit sind die Trocken- und Akustikbauer an der Germanenstraße im Einsatz. Besonders die kompliziert gefaltete Dachform verlangt den

Die ursprünglich auf rund eine Million Euro veranschlagten Baukosten sind inzwischen auf etwa 1,6 Millionen Euro gestiegen. Doch dafür erstrahlt der Saal von außen wieder im alten Glanz. Nur dass es endlich nicht mehr durch die Ritzen pfeift, die vorher altersschwache Lüftung jetzt der Vergangenheit angehört und es auch im Winter muckelig warm sein und bleiben wird. Zudem ermöglicht der mit Parkettboden ausgestattete Saal eine flexiblere Nutzung. Endlich kann sich Brackwede darauf freuen, dass dieser Raum wieder seiner Bestimmung als Ort wichtiger zukünftiger politischer Entscheidungen gerecht wird.



Besuchen Sie uns am 14. und 15.09.¹ und erleben Sie den neuen Nissan Qashqai.

**0%² Leasing –
inkl. Garantie & Wartung^{*,**}**

Nissan Qashqai N-Connecta

1.3 DIG-T Mild Hybrid Xtronic,
4x2, 116 kW (158 PS), Benziner

Jetzt sorgenfrei leasen
ab € 265,- mtl.¹

- 18"-Leichtmetallfelgen
- Intelligenter Around View Monitor für 360° 3D-Rundumsicht mit Bewegungs-erkennung
- ProPILOT Assistent mit Navi-Link (für e-POWER und Xtronic)/ Fahrerassistenzpaket Pro (für 6-Gang Schaltgetriebe)

Nissan Qashqai N-Connecta 1.3 DIG-T Mild-Hybrid 116 kW (158 PS) Xtronic, 4x2, Benziner: Energieverbrauch kombiniert: 6,4 (l/100 km); CO₂-Emissionen kombiniert: 143-144 (g/km); CO₂-Klasse: E.

¹Außerhalb der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten keine Beratung, keine Probefahrten und kein Verkauf. ²„sorgenfrei leasen“ Komplettangebot: Fahrzeugpreis inkl. Nissan CARE for you - Sorglospaket^{**}: € 38.479,31. Leasingsonderzahlung € 4.750,-, Laufzeit 48 Monate, 48 Monate à € 264,01 inkl. darin enthaltener monatlicher Versicherungsprämie Restratenversicherung* i. H. v. € 13,-, 40.000 km Gesamtlauflistung, Sollzinssatz gebunden 0%, Gesamtbetrag inkl. Überführungskosten € 12.720,48, Gesamtbetrag inkl. Leasingsonderzahlung und Überführungskosten € 17.470,48. Ein Angebot von Nissan Financial Services, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss. Ein Angebot für Privatkunden. Nur gültig für Kaufverträge bis zum 14.10.24. *Die Restratenversicherung sichert für die Dauer des Leasingvertrags den Zahlungsausfall der Leasingraten in Folge von Arbeitsunfähigkeit und Tod ab. Versicherung über die RCI Versicherungs-Service GmbH, Jagenbergstr. 1, 41468 Neuss. Versicherer: RCI Life Limited und RCI Insurance Limited, Level 3 Mercury Tower, The Exchange Financial & Business Centre, Elia Zammit Street, St. Julian's, STJ 3155, Malta. Es gelten die Kundeninformation und die Versicherungsbedingungen zum Restratenversicherungsschutz. ^{**}Inklusive Nissan CARE for you - Sorglospaket, im Gesamtwert von € 2.168,- gemäß den Bedingungen der Verträge 48 Monate Nissan CARE Anschlussgarantien (36 Monate Herstellergarantie + 12 Monate Anschlussgarantie), 48 Monate Nissan CARE Mobilitätsgarantie und 48 Monate Nissan CARE Wartungslösungen der Nissan Deutschland GmbH, 50389 Wesseling. Abb. zeigt Sonderausstattung.

AUTO MATTERN

Mattern GmbH
Ostring / Lange Wand 8
33719 Bielefeld-Oldentrup
Tel.: 05 21/98 83 03-0
www.auto-mattern.de

Auch Brackwede, Senne und Steinhagen betroffen

KRISE BEI DER AWO

Die Arbeiterwohlfahrt (AWO) ist seit Jahrzehnten ein fester Bestandteil der sozialen Landschaft in Deutschland. Mit rund 210.000 hauptamtlichen Mitarbeitern gehört sie zu den größten Arbeitgebern des Landes und betreibt zahlreiche Einrichtungen.

Doch der Bezirksverband Ostwestfalen-Lippe (OWL), der auch Einrichtungen im Bielefelder Süden und in Steinhagen betreibt, hat in letzter Zeit für negative Schlagzeilen gesorgt.

Im Oktober 2023 meldete die AWO OWL Insolvenz in Eigenverwaltung an. Diese Nachricht traf viele Menschen in der Region hart, da die AWO OWL mit ihren rund 4.300 Mitarbeitern eine bedeutende Rolle in der sozialen Versorgung spielt. Die Insolvenz bedeutet, dass der Bezirksverband nicht mehr in der Lage ist, seine Schulden zu begleichen, und nun versucht, durch ein gerichtliches Sanierungsverfahren wieder auf die Beine zu kommen.

Ein besonders schmerzlicher Schritt im Zuge der Sanierung war die Entscheidung, die Tagespflegeeinrichtungen zum 31. Januar 2024 aufzugeben. Diese Maßnahme wurde notwendig, da die Belegungsquoten seit der Corona-Pandemie deutlich gesunken waren. Die neun stationären Pflegeeinrichtungen bleiben jedoch erhalten. Die Unsicherheit



Eine von vielen: Auch die Kita „Lange Straße“ in Steinhagen gehört zu den vielen Einrichtungen des AWO-Bezirksverbands OWL.

über die Zukunft der AWO OWL hat auch die Mitarbeiter stark belastet. Viele von ihnen sind besorgt über ihre berufliche Zukunft und die Auswirkungen auf die von ihnen betreuten Menschen. Trotz der schwierigen

Lage gibt es jedoch auch Hoffnung. Der Vorstand der AWO OWL arbeitet nach eigener Darstellung intensiv daran, die finanzielle Situation zu stabilisieren und die sozialen Angebote langfristig zu sichern.

Ein weiterer Aspekt, der immer wieder für Diskussionen sorgt, sind die engen Verbindungen der AWO zur SPD. Historisch gesehen wurde die AWO 1919 von Marie Juchacz, einer prominenten SPD-Politikerin, gegründet und hat seitdem enge Verbindungen zur Sozialdemokratie. Es wird oft gemutmaßt, dass Führungspositionen innerhalb der AWO bevorzugt mit „verdienten“ SPD-Mitgliedern besetzt werden. Diese auch in Ostwestfalen kritisierte Praxis wird von Kritikern als problematisch angesehen, da sie den Eindruck erweckt, dass politische Loyalität über fachliche Qualifikation gestellt werde.

Das gerichtliche Eigenverwaltungsverfahren des AWO-Bezirksverbandes Ostwestfalen-Lippe (OWL) wurde mittlerweile erfolgreich abgeschlossen. Am 1. August hob das Amtsgericht Bielefeld das Verfahren auf, nachdem der Insolvenzplan mit einer Mehrheit von 99,9 Prozent angenommen wurde. Die meisten der rund 200 Einrichtungen und über 4.000 Mitarbeitenden blieben erhalten. Zahlreiche Gläubiger mussten indes auf einen erheblichen Teil ihrer Forderungen verzichten. Der Insolvenzplan sah vor, dass die Gläubiger nur einen Teil ihrer ursprünglichen Forderungen zurückerhalten, um die finanzielle Stabilität des AWO-Bezirksverbandes OWL zu gewährleisten.

TONI
MARKENOUTLET

EINLADUNG
SAISONSTART

VIP GUTSCHEIN
10€
AUF EIN LIEBLINGSTEIL*
ab einem Einkaufswert von € 59,95

VIP GUTSCHEIN
20%
AUF EIN LIEBLINGSTEIL*

TONI Relaxed ROSNER

*Gültig bis zum 21.09.2024. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

Besuchen Sie uns auf Facebook und Instagram unter **'TONI Markenoutlet'**

IN BROCKHAGEN: Michaelistraße 2 | 33803 Steinhagen-Brockhagen
(direkt im PIERRE CARDIN Outlet)

IN HILTER: Osnabrücker Str. 5 | 49176 Hilter
(im Werk 2 beim RABE Outlet)

Ziel: Mehr Verkehrssicherheit im Süden

GROSSE BUDDLEI IN QUELLE

Der Umbau der Brackweder Hauptstraße ist nicht das einzige Großprojekt im Bielefelder Süden. Auch in Quelle wird demnächst kräftig gebuddelt. Die Carl-Severing-Straße wird umfassend umgestaltet.



Foto: © Stadt Bielefeld

Vogelperspektive: Die Verkehrswege werden neu gestaltet.

Anlass hierfür ist der neue Bebauungsplan, der unter anderem ermöglicht, dass der Discounter Lidl einen Markt in Quelle an den Start bringt. Dieser Bebauungsplan macht eine Anpassung der Verkehrsführung zwischen der Marienfelder Straße und der Osnabrücker Straße notwendig.

Ein zentraler Aspekt der Umgestaltung ist die Schaffung einer Linksabbiegespur zum neuen Einzelhandelsstandort auf der Carl-Severing-Straße. Zudem wird eine neue Querungshilfe für Fußgänger sowie eine neue Radwegführung geplant. Diese Maßnahmen sind laut Stadt besonders wichtig für die Sicherheit der Schulkinder in Quelle. Am Kreisverkehr mit der Marienfelder Straße plant

die Verwaltung einen Mini-Kreisverkehr mit überfahrbarer Mittelinsel und umlaufenden Radwegen. Die derzeitige Skulptur auf der Mittelinsel soll nach Absprache mit dem Stifter in unmittelbarer Nähe einen neuen Standort finden. Auch an der Kreuzung „Café Sport“ (Carl-Severing-Straße/Osnabrücker Straße) wird es Neuerungen geben: Die Verkehrswege für Radfahrer, Fußgänger und Kraftfahrzeuge werden neu gestaltet. Der öffentliche Nahverkehr profitiert ebenfalls, da Busse künftig direkt auf der Fahrbahn an der Haltestelle „Café Sport“ halten und losfahren können.

Ein besonderes Highlight der Umgestaltungen in Quelle ist die Anlage neuer Radfahrstreifen auf der Osnabrücker Straße zwi-

schen der Siekbreite und der Waldbrede. Diese sollen Teil der zukünftigen „Veloroute B 68“ werden, die von Borgholzhausen bis Quelle entlang der ehemaligen B 68 führt. Die Stadtverwaltung plant Markierungen, die den Radverkehr von der Straße trennen, um so die Sicherheit zu erhöhen. Die Maßnahmen werden nach den Arbeiten von Straßen NRW und den Stadtwerken Bielefeld umgesetzt, voraussichtlich ab Frühjahr 2025. Durch die frühzeitige Fertigstellung der Radfahrstreifen können Radfahrende in Quelle bereits vor der endgültigen Fertigstellung der Veloroute die zukünftige Streckenführung nutzen und von einer besseren Verbindung zwischen Steinhagen und Brackwede profitieren.

Die neue Verkehrsführung signalisiert den Beginn der Ortsdurchfahrt mit Tempo 50 und trägt damit zur Erhöhung der Verkehrssicherheit bei. Dieses Projekt umfasst 420 Meter Fahrbahn und wird in Zusammenarbeit mit dem Land NRW umgesetzt, das für den 100 Meter langen Abschnitt zwischen Siekbreite und westlich Gottfriedstraße/Breedestraße verantwortlich ist. Die Mobilitätsstrategie von Bielefeld setzt auf die Förderung des Fuß-, Rad- und öffentlichen Nahverkehrs. Ziel ist es, dass bis 2030 rund 75 Prozent der Wege aller Bielefelder umweltfreundlich zurückgelegt werden. Schon heute liegt der Anteil des Fuß- und Radverkehrs sowie des ÖPNV über 50 Prozent. Mit diesen Maßnahmen werde ein weiterer Schritt in Richtung nachhaltige und sichere Mobilität gemacht, so die Stadt Bielefeld.

Pflegedienst Am Speksel

Wir sind mit Herz für Sie da!

Birkenstraße 6 · 33649 Bielefeld · **Tel. 0521-52275859**
Borgsen Allee 3 · 33649 Bielefeld · **Tel. 0521-52299626**
info@pflagedienst-amspeksel.de · www.pflagedienst-amspeksel.com



ANDREAS MÜLLER

Inhaber Niklas Müller

Sanitär - Heizung - Solar

Am Röhrbach 130 · 33334 Gütersloh/Friedrichsdorf
Telefon 052 09/49 74 · Fax 98 08 32 · Mobil 01 70/3 20 49 74
E-Mail: info@mueller-baddesign.de
www.mueller-baddesign.de

Im Notfall auch am Wochenende

Wir . . .

- gestalten **moderne Badezimmer** nach Ihren Wünschen, **termingerecht aus einer Hand**
- bauen **Solaranlagen** für Warmwasser- und Heizungsunterstützung auf, denn die Sonne kostet kein Geld und senkt die Heizkosten
- erstellen **moderne Heizungsanlagen**
- führen **Komplettsanierungen nach Rohrbrüchen** durch, inkl. Fliesen- und Malerarbeiten
- **warten Ihre Heizungsanlagen**, egal ob Gas oder Öl
- führen **Blecharbeiten** jeglicher Art aus



3



4



6



2

SELBSTBESTIMMUNG

1 Ab dem 1. November 2024 tritt das Gesetz über die Selbstbestimmung in Bezug auf den Geschlechtseintrag (SBGG) in Kraft. Dieses Gesetz ermöglicht es transgeschlechtlichen, intergeschlechtlichen und nichtbinären Personen, ihren Geschlechtseintrag und ihre Vornamen durch eine Erklärung vor dem Standesamt ändern zu lassen. Die Stadt Bielefeld bietet bereits seit dem 1. August die Möglichkeit, sich mindestens drei Monate zuvor online über das städtische Serviceportal dafür anzumelden. Weitere Informationen unter service.bielefeld.de

MIT DEM RADL

2 Die Steinhagener Stadtführerin Rosemarie Nölle lädt am Samstag, 7. September zu einer Radtour „Landpartie – Steinhagen und umzu“ ... ein. Die Fahrt geht über etwa 24

GUT ZU WISSEN ...!

Kilometer und führt über den Ströhen nach Isselhorst, Ummeln und Quelle. Interessante Besichtigungen, unter anderem das Elmenfelder Ensemble und die Mühle Niemöller, stehen auf dem Programm. Eine kleine Kaffeepause (Selbstzahler) rundet den Ausflug ab. Die Tour dauert etwa vier Stunden, die Teilnahme kostet fünf Euro. Anmeldung bei Rosemarie Nölle unter 05204-921414.

BELASTUNGSPROBE

3 Erneut wird derzeit in einem von Steinhagenern und Brackwedern gleichermaßen intensiv genutzten Bereich die Geduld der Verkehrsteilnehmer auf eine harte Belastungsprobe gestellt. Seit kurzem ist die Brockhagener Straße in Höhe der Hausnummern 138 bis 191 – zwischen der Queller Straße und der Heidekampstraße – voll gesperrt. Der Grund sind – wie so oft in letzter Zeit – Kanalarbeiten. Die Buslinie von moBiel wurde umgeleitet. Eine Umleitung (U7) ist ausgeschildert. Zu Fuß und mit dem Rad kann die Arbeitsstelle jederzeit passiert werden. Die Arbeiten werden nach Auskunft der Stadt voraussichtlich Mitte September abgeschlossen.

MOBILITÄT NEU GEDACHT

4 Die Stadt Bielefeld plant, den Verkehr durch die Errichtung von 38 Mobilitätssta-

tionen zu revolutionieren. Die erste Station in Brackwede wird 2025 an der oberen Berliner Straße entstehen. Hier können Bürgerinnen und Bürger bereits jetzt in begrenztem Umfang Verkehrsmittel wechseln, doch das Angebot wird bald erweitert. Nach dem Umbau der Hauptstraße wird der Parkplatz zur Mobilitätsstation ausgebaut. Die Kosten von rund 165.000 Euro werden größtenteils durch Fördermittel gedeckt. Die Station wird überdachte Fahrradstellplätze, Leihräder, E-Scooter, Carsharing- und Taxiplätze sowie eine Fahrradreparaturstation bieten. Eine Infosteile wird für schnelle Orientierung sorgen. Eine zweite, größere Mobilitätsstation ist am Brackweder Bahnhof geplant. Mit diesen Maßnahmen will Bielefeld neue Maßstäbe in Sachen Mobilität setzen.

FRANKREICH RUFT

5 Die Deutsch-Französische Gesellschaft bietet im Herbst einige spannende Termine. Hierzu gibt es am Dienstag, 10. September, eine Informationsveranstaltung um 18.15 Uhr in der Volkshochschule (VHS), Ravensberger Park 1 zum Thema Auslandsaufenthalte nach dem Abitur in Frankreich und Europa. Dieser Termin richtet sich an Schüler der Jahrgangsstufen 11, Q1 und Q2 und deren Eltern. Hier soll dazu beigetragen werden, die Hürden für das Abenteuer Auslands-

Martin Knabe
Der Knabe für's Grüne

Baumpflege
Garten- und
Landschaftsbau

Dipl.-Ing. Landschaftsarchitektur
Lise-Meitner-Straße 3, 33803 Steinhagen
Tel. 05204-921506
info@martin-knabe.de

www.martin-knabe.de



BURKHARD WICZOREK
FLIESENLEGERMEISTER

Fliesen-, Platten- und Mosaiklegermeister
Bretonische Straße 70 | D-33659 Bielefeld
Tel. 0521.4942401, Fax - 02 | Mobil 0172.5247454

info@fliesen-wiczorek.de | www.fliesen-wiczorek.de



Fotos: © stock.adobe.com/
Michal Fritzen, studio v-zwoelf, Oleksiy

aufenthalt abzubauen und Hilfestellung bei der Auswahl der vielfältigen Programme zu leisten. Gezielte Fragen und Antworten zu diesem Themenkomplex können effektiv dazu beitragen, dass sich der Dschungel der Möglichkeiten tatsächlich lichtet.

NACHT DER BERUFE

Bei der Bielefelder Nacht der Berufe verwandelt sich die Innenstadt wieder in eine abendliche Berufsfindungsstadt. Rund um die Innenstadt öffnen am 13. September zahlreiche Unternehmen in der Zeit von 16 bis 21 Uhr ihre Türen, um jungen Menschen Einblicke in Ausbildungs- und Studienberufe zu ermöglichen. Die Veranstaltung ist kostenfrei. Infos unter: www.jba-bielefeld.de

SHANTIES SATT

Unter dem Motto „Shanties-Live 2024“ lädt der Shantychor MK Bielefeld am Samstag, 5. Oktober, zum diesjährigen Shanty-Festival der im Deutschen Marinebund vereinten Shantychöre Westfalens ein. Mit dabei sind Chöre aus Bünde, Dortmund, Datteln, Iserlohn und Siegerland. Los geht's um 16 Uhr in der Aula der Realschule Brackwede, Kölner Straße 40. Der Vorverkauf startet am 9. September. Karten kosten 18 Euro und sind in den bekannten Vorverkaufsstellen, an der Abendkasse sowie sonntags von

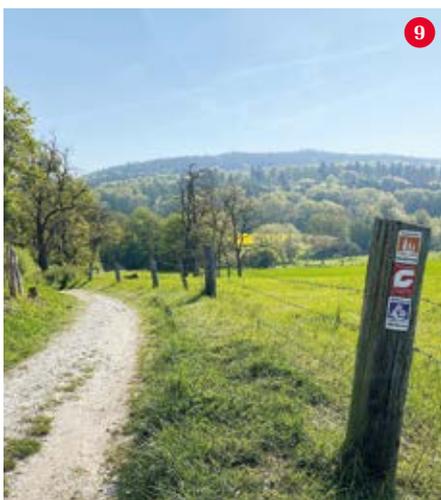
11 bis 13 Uhr und montags ab 18 Uhr im Marineheim, Huchzermeierstraße 9, erhältlich. Online-Bestellungen unter www.shantychor-bielefeld.de.

WUSSTET IHR SCHON ...

... dass Ihr bei einer Fahrt mit einem MoBiel-Linienbus nach 20 Uhr und bei Dunkelheit auch überall zwischen den Haltestellen aussteigen könnt? Das gilt auch für den Nachtbus am Wochenende. So wollen die Verkehrsbetriebe zusätzlich für Eure Sicherheit außerhalb der Busse sorgen. Was Ihr dafür tun müsst? Ganz einfach: Teilt dafür dem Fahrpersonal rechtzeitig mit, wo Ihr aussteigen möchtet. Durch die vordere Tür könnt Ihr dann an eurem Wunschhaltepunkt den Bus verlassen. Bitte beachtet, dass die Fahrer zwischen zwei Haltestellen maximal einmal extra halten. Und sie wägen auch genau ab, an welcher Stelle der Halt sicher ist.

STEINHAGEN IN DEN TOP 10

Dass es sich im Teutoburger Wald gut wandern lässt, ist längst kein Geheimtipp mehr. Ganz im Gegenteil: 1.673 Wanderbegeisterte waren sogar der Meinung, dass der Bergweltenweg der Schönste Deutschlands sei. Bei der Wahl zu „Deutschlands Schönster Wanderweg 2024“ reichte das zwar „nur“ für Platz 8 – der Titel ging nach Rheinland-Pfalz mit wirklich bemerkenswerten 9.393 Stimmen – aber dennoch zeigt sich die Gemeindeverwaltung zufrieden mit dem Ergebnis: „Allein die Teilnahme an dieser Wahl ist schon als ein Erfolg zu werten“, so Bürgermeisterin Sarah Süß. In der Tat hatten sich insgesamt knapp 100 Wege beworben, hiervon wurden 15 Wege in der Kategorie Tagestouren von einer Fachjury ausgewählt, die anschließend deutschlandweit zur Wahl standen. Und nun gehört der Bergweltenweg zu den zehn schönsten Wanderwegen in Deutschland.



ANDENKEN HÄLT DIE LIEBE LEBENDIG.

Wir machen
Erinnerung greifbar.

Wenn Vertrauen entscheidet.

Bestattungen Plassmann

Korbacher Straße 19
33647 Bielefeld
Telefon 0521. 486 25
www.bestattungen-plassmann.de



Bestatter vom
Handwerk geprüft



Partner der
Deutsche Bestattungsvorsorge
Treuhand AG



TÖNSING
TV - HiFi - Haushaltsgeräte
Telefon 05201 3162
www.toensing.tv



Craftiken: ©istock.audbae.com/Friedels_yummertime

DIE REPORTAGE

SCHMÖCKERN – SPIELEN – TREFFEN

Stadtteilbibliothek nach 15 Monaten neu eröffnet

LESEFUTTER FÜR BRACKWEDE

Mehrere Dutzend Leseratten von eins bis 81 Jahren besuchen gleich in der ersten Stunde der Wiedereröffnung die Stadtteilbibliothek Brackwede. Das neue Raum-, Medien- und Nutzungskonzept kommt offenbar gut an. Wie bereits berichtet, war die Bibliothek für Sanierungsarbeiten seit Mai 2023 geschlossen.

können die drei gut beurteilen, denn sie sind sehr eifrige Büchereibesucher. Alle drei mögen Mangas, Michelle auch Fantasy-Bücher und sie leiht sich das Buch „Phantastische Tierwesen“ von Joanne K. Rowling aus. Es gibt Körbe, in denen die Besucher ihre Bücher und anderen Medien sammeln können und die sind bei vielen gut gefüllt. Eine sehbehinderte Besucherin freut sich über das Angebot an Hörbüchern, ein 73-Jähriger spielt Schach an einem der vier Computer-Arbeitsplätze. Zu Hause habe er keinen Zugriff mehr auf das Internet, berichtet er, es sei alles so kompliziert geworden. So ruft er hier auch seine E-Mails ab, bevor er sich mit einer Zeitschrift in einen gemütlichen Sessel setzt.

Die Mutter des kleinen Alexanders (1,5 Jahre) freut sich über die Kinderecke. „Hier gibt es ein bisschen Beschäftigung für Kinder, da kann ich in Ruhe nach Bilderbüchern suchen“, berichtet sie. Ihr Sohn spielt in dieser Zeit voller Eifer mit der Magnettafel.

In der Leseecke am Eingang mit einem großen Holztisch schmökert Seniorin Britta in einer Zeitung. „Ich habe die ganzen 15 Monate lang so sehr auf die Wiedereröffnung gewartet, richtig darauf hingefiebert“, erzählt sie. Der Besuch in der Bibliothek gehört zu ihrem Tagesprogramm „Morgens zum Lesen in Zeitungen und Zeitschriften, nachmittags zum Klönen.“ Hier treffe sie viele Bekannte, auch bei den zahlreichen Veranstaltungen. „Das habe ich vermisst und nun ist es hier umso schöner“. Richtig voll wird es am Nachmittag bei der Vorstellung von Lieselotte Quetschkommode und am Abend bei der Lesung von Joachim H. Peters und Jörg Czyborra. Hier erweist sich der vergrößerte Raum im Erdgeschoss als bestens geeignet, auch für größere Zuschauermengen. Premiere gelungen, endlich hat Brackwede seine Bibliothek wieder.



Lesernachwuchs: Alexander lässt sich von seiner Mama die neuesten Bilderbücher zeigen.

VON SIBYLLE KEMNA

Und auch jetzt sind Maler und andere Handwerke noch beschäftigt, als die ersten Besucher eintreffen. „Wir sind immer noch ein bisschen Baustelle“, erklärt Zweigstellenleiterin Ulrike Sabath-Hansen achselzuckend. Ilse Ehrmantraut beklagt denn auch den Geruch nach Farbe, ist aber

ansonsten sehr angetan von den renovierten und neu gestalteten Räumen. „Es ist sehr schön hier“. Das finden übrigens alle befragten Besucher. Michelle (15 Jahre) mag das blau-grün an den Wänden im Erdgeschoss und die „Übersicht über die Bücher“. Ihrer kleinen Schwester Amelie (8) gefällt „die Ecke mit den Stufen“ und Bruder Jannik (9) freut sich, dass es viele neue Bücher gibt. Das



Wichtige Informationen.

**Von Freitag, 20.09., bis Sonntag, 22.09.2024:
starke Einschränkungen bei Bargeldversorgung,
SB-Service und Einkaufen im Handel.**

**Bitte versorgen Sie sich rechtzeitig vor dem
20.09.2024 mit Bargeld.**



Unsere Geldautomaten stehen nur stark eingeschränkt zur Verfügung.
Die SB-Terminals und Kontoauszugsdrucker sind komplett außer Betrieb.



Beim Einsatz der Sparkassen-Card* im Handel und an fremden Geldautomaten kommt es zu
Funktionseinschränkungen. Dies gilt sowohl für den Einsatz im Inland als auch im Ausland.

*Debitkarte



Unser Online-Banking steht Ihnen in der Internet-Filiale und in der Sparkassen-App
nicht zur Verfügung.



Bei Fragen erreichen Sie unser KundenServiceCenter telefonisch zu den gewohnten Zeiten
und ab dem 23.09. zu den erweiterten Zeiten bis 18.30 Uhr unter +49 5201 893-0.

Grund für die Einschränkungen ist unsere technische Fusion.

Weitere Informationen finden Sie unter www.kskhwd.de

Ab Montag, dem 23.09.2024, können Sie unsere
Services wieder in vollem Umfang nutzen.



**Kreissparkasse
Halle-Wiedenbrück**



Nachbarin DES MONATS

Inmitten der hiesigen Musikszene sticht eine Künstlerin besonders hervor: Kristin Shey. Die 1985 geborene Singer-Songwriterin und Gitarristin hat sich mit ihrer unverkennbaren Mischung aus Blues, Jazz und Soul einen Namen gemacht.

Doch Kristin Shey ist weit mehr als nur eine talentierte Musikerin – sie ist eine vielseitige, selbstbewusste Frau, die mit beiden Beinen fest im Leben steht.

Kristin wuchs in Bielefeld auf und entdeckte schon früh ihre Leidenschaft für die Musik. Bereits in der Schulzeit begann sie, eigene Songs zu schreiben und sich selbst auf der Gitarre zu begleiten. Ihre musikalische Reise führte sie später nach Kalifornien, wo sie als Straßenmusikerin in L.A. und San Francisco ihre Liebe zum Blues und Jazz vertiefte. „Beim Singen versuche ich, jeder einzelnen Silbe Leben zu geben“, sagt sie und beschreibt damit ihre tiefe Verbindung zur Musik.

Zurück in Bielefeld hat Kristin ihre musikalische Karriere konsequent weiter ausgebaut. Sie tritt sowohl als Solokünstlerin als auch in verschiedenen Bandprojekten auf. Besonders bemerkenswert ist ihre One-Woman-Show, bei der sie nur mit ihrer Gitarre und ihrer Stimme das Publikum in ihren Bann zieht. „Hier stehe ich und kann nicht anders“, zitiert sie Martin Luther und bringt damit ihre Entschlossenheit und Authentizität zum Ausdruck.



Aber hinter der Bühne ist Kristin nicht weniger beeindruckend. Sie ist eine begeisterte Ashtanga-Yogini und unterrichtet diesen dynamischen Yoga-Stil auch. „Das erdet mich und hilft mir, mein Leben zu bewältigen“, sagt sie. Diese Verbindung zwischen Körper und Geist spiegelt sich auch in ihrer Musik wider, die durch ihre Tiefe und Authentizität berührt.

Kristin Shey ist nicht nur Musikerin, sondern auch Mutter einer sechsjährigen Tochter. Gemeinsam mit ihr und ihrem treuen Hund Buddy genießt sie die Natur rund um Bielefeld. Kristin geht gerne auf Reisen, wann immer sie kann, und treibt für ihr Leben gern Sport. Sie ernährt sich vegetarisch – die asiatische Küche hat es ihr beson-

ders angetan, aber auch leckeren Tapas und italienischen Gerichten kann sie nicht widerstehen. „Eigentlich esse ich alles, was gut schmeckt“, gibt sie mit einem Lächeln zu.

Aktuell arbeitet Kristin an einem neuen Album, das durch Crowdfunding finanziert wird. Gleichzeitig ist sie seit kurzem Teil des Musikprojekts „Blues-Brothers-Show“, das mit Sonnenbrillen, Hüten und allem, was dazugehört, auf der Bühne für Furore sorgt. Trotz ihrer vielen Projekte verliert Kristin nie ihren Humor und ihren fast erschütterlichen Optimismus. „Ich nehme meine Arbeit als Beitrag zur Kulturszene wahr. Es ist nicht immer leicht für uns, am Ball zu bleiben. Jede Wertschätzung seitens des Publikums macht einen großen Unterschied und hilft uns, das kleine Licht der künstlerischen Wahrnehmung und dessen Ausdruck weiterzutragen“, erklärt sie.

Kristin Shey ist eine Frau, die ihre Träume lebt und dabei stets mit dem Leben in Einklang bleibt. Ihre Leidenschaft für die Musik, ihre Authentizität und ihr unermüdlicher Einsatz machen sie zu unserer „Nachbarin des Monats“ und zu einer Künstlerin, deren Musik ein echter Genuss ist.



Hofladen Kuhre · Bredeck 2 · Herzebrock-Clarholz · Telefon 0 52 45 / 35 90 · Handy 01 51 / 61 45 21 49  · www.hof-kuhre.de
Unsere Öffnungszeiten: Mo. bis Mi. 8.30 – 13.00 und 14.30 – 18.00 Uhr · Do. und Fr. 8.30 – 18.30 Uhr · Samstags 8.30 – 13.00 Uhr

BLAULICHT-NEWS

NICHT NUR AUF ST. PAULI KÄMPFT DIE POLIZEI GEGEN ZWIELICHTIGE GESTALTEN. AUCH BEI UNS IST DAS AUGEN DES GESETZES IM EINSATZ.



POLIZEI

POLIZEI

JUNIOR AM STEUER

Man sollte nie die Autoschlüssel stecken lassen, wenn der Nachwuchs unbeaufsichtigt im Fahrzeug sitzt. Diese bittere Erfahrung mussten jetzt im benachbarten Harsewinkel die Eltern eines 13-jährigen machen. Der Junge saß allein im elterlichen PKW auf dem Parkplatz eines Einkaufsmarktes am Südring. Plötzlich muss ihn der Teufel geritten haben. Er startete den Mitsubishi und fuhr los. Auf dem Südring kollidierte er mit einem Bus, dessen 65-jähriger Fahrer leicht verletzt wurde. Der Junge setzte seine Fahrt unbeirrt fort und bog an der nächsten Kreuzung in die Münsterstraße ab. Dort rammte er ein Verkehrszeichen und kam schließlich an der August-Claas-Straße zum Stehen. Der Sachschaden beträgt rund 26.000 Euro. Das Problem: Der Junior ist noch nicht strafmündig und kann deshalb nicht belangt werden.

POLIZEI

POLIZEI

POLIZEI

POLIZEI



EULE GERETTET

An einem Sonntagmittag Ende August rettete der Löschzug Brockhagen eine junge Eule aus einer überaus misslichen Lage. Die Einsatzmeldung „Greifvogel in Kamin“ führte die Feuerwehr mit acht Leuten zu einem Hof an der Brockhagener Straße. Dort fanden sie den bedauernden Nachtvogel hinter einer Scheibe im Kamin, wohin er offenbar durch ein Edelstahlrohr gerutscht war. Die Wehrleute befreiten die mit Ruß bedeckte und sichtlich erschöpfte Eule. In einer Transportbox wurde sie dann ohne Blaulicht und Martinshorn zum Tierpark Olerdissen überführt. Dort wird sie nun aufgepäppelt und soll bald wieder ausgewildert werden. Während der Wartezeit auf die Tierpfleger veranstaltete die Feuerwehr zur Begeisterung der Kinder eine kleine Fahrzeugschau.

POLIZEI

POLIZEI

POLIZEI

POLIZEI

KLEIDERKLAU

An einem Montagabend gegen 20.30 Uhr beobachteten Zeugen vier Personen, die Altkleider aus einem Container an der Woerdener Straße in Steinhagen entwendeten. Die Gruppe, darunter ein Kind, lud die Kleidung in einen silbergrauen Kompaktvan. Die erste Person war männlich, Ende 20 bis Mitte 30 Jahre alt, hatte kurze dunkelblonde oder braune Haare und eine schlanke Statur. Die zweite Person war ebenfalls männlich, Ende 20 bis Mitte 30 Jahre alt, hatte kurze dunkelblonde oder braune Haare und eine kräftige Statur. Er trug ein weißes Muskelshirt. Das Kind war ein Junge von etwa 10-12 Jahren mit kurzen, blonden Haaren. Die vierte Person hatte eine schmale Statur und trug dunkle Kleidung. Die Polizei Gütersloh bittet um Mithilfe: Wer hat die Gruppe oder das silbergraue Auto am Tatort oder in der Nähe beobachtet? Hinweise unter 05241-8690.

POLIZEI

POLIZEI

POLIZEI

POLIZEI

WILDE HATZ

Eine Verfolgungsfahrt an einem frühen Samstagmorgen und die Flucht zumindest eines der Fahrzeuginsassen geben der Polizei Rätsel auf. Gegen 3.30 Uhr wollten Polizisten einen Kleintransporter an der Woerdener Straße in Steinhagen kontrollieren. Der Fahrer war durch seine unsichere Fahrweise aufgefallen. Als die Beamten an den Wagen traten, gab der Fahrer plötzlich Gas. Er beschleunigte stark und fuhr über die Liebigstraße auf die Gottlieb-Daimlerstraße. Die wilde Hatz endete erst, als der Wagen über eine Böschung in den Pulverbach geriet und mit einer gegenüberliegenden Mauer kollidierte. Die Beamten sahen, wie auf der Beifahrerseite ein Mann mit einer roten Jacke ausstieg und zu Fuß flüchtete. In dem Auto befand sich noch ein weiterer Mann, der leicht verletzt war: Der 17-jährige aus Detmold, kam ins Krankenhaus, der ramponierte Ford Transit wurde sichergestellt.

POLIZEI

POLIZEI



Zum Glück Zuhause



Ihr Zuhause für das, was zählt –
familiär, menschlich, sicher.

Vermietungshotline 0800.910 80 91 | info@gswg-senne.de

GSWG Gemeinnützige Siedlungs- und
Wohnungsbaugenossenschaft Senne eG
www.gswg-senne.de

Sicherer Schulweg

LOTSENINITIATIVE

Grundschüler haben oft noch kein ausgeprägtes Gefahrenbewusstsein und Schwierigkeiten, Geschwindigkeit und Entfernung richtig einzuschätzen.

Genau deshalb wollen engagierte Eltern in Quelle jetzt als Verkehrshelfer aktiv werden, um den Schulweg ihrer Kinder sicherer zu machen. An der Kreuzung, an der Arminstraße und Queller Straße zusammentreffen, herrscht besonders morgens ein reges Verkehrsaufkommen. Neben Autos, die in die Tempo-30-Zone einfahren, gibt es dort auch einen Fuß- und Radweg, eine Haltestelle der Bahnstrecke „Haller Willem“ und die Einmündung aus der Solarsiedlung. „Die Verkehrssituation ist besonders im Berufsverkehr sehr unübersichtlich“, erklärt eine besorgte Mutter. Viele Eltern bringen daher ihre Kinder mit dem Auto zur Schule, was das Verkehrschaos vor der Schule zusätzlich verschärft. Um die Situation zu verbessern, haben sich jetzt Eltern zusammengeschlossen und eine Lotseninitiative gestartet. Die ersten Freiwilligen sind bereits geschult und ausgerüstet. Warnwesten, Jacken und Kellen wurden von der Verkehrswacht zur Verfügung gestellt, und das Amt für Verkehr hat zwei „Verkehrshelfer“-Schilder montiert. Eine erste Schulung mit „Dorfscherriff“ Jörg Rolletschek hat ebenfalls stattgefunden.

Verkehrshelfer leisten nicht nur einen wichtigen Beitrag zur Sicherheit, sondern genießen auch besonderen rechtlichen Schutz. Sie dürfen den Verkehr anhalten und leiten, wenn sie in ihrer Funktion als Lotsen tätig sind. Zudem sind sie über die Unfallversicherung der Verkehrswacht abgesichert. Dies gibt den Eltern zusätzliche Sicherheit und Motivation, sich zu engagieren. „Das müssen unsere Kinder uns wert sein“, betont eine engagierte Mutter aus dem Elternlotsenteam. Sie und andere hoffen auf weitere Mitstreiter aus der Elternschaft der 420 Grundschüler, um die Aufgabe auf möglichst viele Schultern zu verteilen und so die Sicherheit ihrer Kinder auf dem Schulweg dauerhaft zu gewährleisten. Wer die Elternlotsen unterstützen möchte, meldet sich unter der Telefonnummer 0176-63605036 oder per E-Mail an t.hoenle@yahoo.de

Bier. Bier. Bier!

In unserem Schankraum dreht sich alles um gutes Bier. Mit vier verschiedenen Sorten Bier frisch vom Fass und weiteren Leckereien aus der Flasche, kommen Bierliebhaber-*Innen immer auf Ihre Kosten. Und weil's zum Bier auch was gescheites zu Essen braucht, haben wir auch dafür gesorgt.

MITTWOCH
bis SAMSTAG

Offener
Schankraum
16:00 – 22:00



BIELEFELDER.COM

BIELEFELDER

Brockhagener Str. 22
33649 Bielefeld

DURSTLÖSCHER

Wenn alles nach Plan läuft, soll noch in diesem Monat auf dem Steinhagener Marktplatz ein neuer Trinkwasserbrunnen installiert werden. Lars Friedrichs von den Gemeindewerken bestätigt, dass der Brunnen in Form einer Edelstahlstele bereits bestellt ist und sich aktuell in der Fertigung befindet. Der Clou: Der Brunnen wird über einen Sensor aktiviert, sodass Durstige berührungsfrei Wasser entnehmen können. Aus hygienischen Gründen ist er mit einer automatischen Rückspülung ausgestattet, alles in Abstimmung mit dem Gesundheitsamt des Kreises Gütersloh. Der Brunnen wird an einem der Rondelle mit Sitzgelegenheiten aufgestellt. Er gehört zu den vielfältigen Maßnahmen, mit denen die Gemeinde den Marktplatz attraktiver gestalten möchte.

WASCH-WORKSHOP

Wie kann ich meine Waschmaschine bei Störungen ruckzuck entriegeln? Huch, warum sind auf meiner dunklen Wäsche auf einmal weiße Flecken? Gibt es vielleicht einen Trick, meine Jeans so zu waschen, dass es keine Streifen gibt?

Um diese und viele weitere Fragen zum Thema Wäsche geht es in zwei Miele-Workshops „Wasch-Wissen-Kompakt“, am Mittwoch, 30. Oktober und Donnerstag, 7. November, im Miele Fachgeschäft bei Elektro Sötebier an der Patthorster Straße 1 in Steinhagen. Jeweils in der Zeit von 17 bis 20 Uhr geben Waschexperten bei Kaffee und Kuchen Antworten auf alle Fragen rund ums Wäsche waschen. Anmeldungen ab sofort. Der Unkostenbeitrag in Höhe von 15 Euro wird nach der Teilnahme in Form eines 15-Euro-Gutscheins rückerstattet. Dieser kann sofort oder später bei Elektro Sötebier eingelöst werden. Noch Fragen? Dann unter 05204-8704830 anrufen. Oder einfach schnell im Fachgeschäft vorbeischaun.



Kathrin Rasper (l.) und Sylwia Szczepaniak begleiten Sie durch den Abend.



die ferienfahrerschule am betheleck



„wir sind nicht nur in den ferien für sie da!“

öffnungszeiten

täglich von 9.30 – 11 Uhr
und 19.30 – 21 Uhr

tel. 0521 - 3 29 89 99
mobil 0163 - 5 00 47 32/33
gadderbaumer str. 29

WOHNMOBIL-CENTER Am Wasserturm

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

kostenlos und unverbindlich
ein Angebot anfordern

03944 - 36160
www.wm-aw.de




SSANGYONG

AUTOHAUS ASCHENTRUP

Verkauf & Service
Carl-Zeiss-Straße 1
33334 Gütersloh
Telefon (0 52 41) 74 33 80
Fax 6 79 43

www.ssangyong-aschentrup.de

Wehmeier

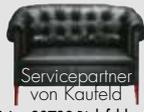
Kraftfahrzeuge GmbH

Stadtring 11 • 33647 Bielefeld
Telefon 0521 / 41 71 71
www.opel-wehmeier.de



Frank Hildebrand Polsterei

Neubezug • Aufpolstern • Reparaturen aller Art
Bezugstoffe • Professionelle Lederaufarbeitung



Servicepartner
von Kautfeld

Naggersstr. 16 • 33729 Bielefeld • Tel. 7724274
Mobil 0172/8862287
E-Mail: polstermoebelservice@web.de



BREIMHORST

Ingenieurbüro für Baustatik

Anke Breimhorst
Biberweg 62
33689 Bielefeld

☎ 05205 704-76
www.breimhorst-statik.de

UNSERE LEISTUNGEN:
Industrie-, Geschäfts- und Wohnhäuser
KfW – Instandsetzung – Sicherheit

WIR BIETEN IHNEN:

- statische Berechnungen
- CAD-Dienstleistungen
- KfW-Antragsbetreuung
- dena-Energieausweis/Wärmeschutznachweis
- themenbezogene Facheinzelgespräche
- unabhängige Beratung beim Immobilienkauf



Im gemütlichen Fachwerk-Ambiente ...

- Täglich Frühstück
- durchgehend warme Küche
- Hausgemachter Kuchen

Wir sind täglich von 9–17.30 Uhr für Sie da!

Bürmannstr. 10 • Verl • Tel. 05246 / 837877



EIN SPIEL AUF ZEIT

Die alte Realschule an der Germanenstraße, das Herzstück der sogenannten „Historischen Mitte“ von Brackwede, steht weiterhin im Fokus der Diskussionen. Der Zahn der Zeit nagt sichtbar an der Gebäudesubstanz, und obwohl die Stadt angeblich seit über einem Jahr einen Kaufinteressenten hat, bleibt der Verkauf der Immobilie nach wie vor ein ungelöstes Rätsel.

Ein Vertrag? Noch immer nicht in Sicht.

Die Bürgerinitiative zum Erhalt der „Historischen Mitte“ ließ kürzlich nicht locker und hakte per Bürgeranfrage beim städtischen Immobilienservicebetrieb (ISB) nach. Dort wurde bestätigt, dass ein potenzieller Käufer – nach unbestätigten Informationen handelt es sich um eine Immobiliengesellschaft aus Lippstadt, spezialisiert

auf Denkmalsanierung – weiterhin großes Interesse an dem Projekt habe. Doch die derzeitige Marktlage mache die Planungen und die Finanzierung zu einer komplizierten Angelegenheit, die Zeit erfordere.

Die Grundstücke an der Germanenstraße 13 und 15 umfassen insgesamt 3.500 Quadrat-

meter. Neben der alten Schule steht dort auch das 1911 erbaute Badehaus, das später um eine Sauna erweitert wurde. Während sich das Badehaus wohl nicht mehr retten lässt, ist auch das Schulgebäude mittlerweile stark in Mitleidenschaft gezogen. Fenster und Türen sind bereits vergittert, und die Dächer wurden mit Netzen gesichert, um herabfallende Dachpfannen abzufangen. Doch Vandalismus und Verfall sind ständige Begleiter der verwaisten Gebäude. Der ISB betont, dass regelmäßige Kontrollen stattfinden und notwendige Reparaturen zur Gefahrenabwehr sofort durchgeführt würden. Die Lippstädter Immobiliengesellschaft plant offenbar, das Schulgebäude zu sanieren und einer neuen Nutzung zuzuführen. Für das restliche Gelände jedoch werden noch Mitinvestoren gesucht, um das gesamte Areal zu entwickeln. Der vorliegende Bebauungsplan eröffnet dabei vielfältige Möglichkeiten: Gewerbliche Nutzungen, Büros, soziale und kulturelle Einrichtungen sowie Wohnraum könnten hier in Zukunft entstehen. Die „Historische



Mitschke - Ihr Sanitätshaus

in Gütersloh und Bielefeld

FILIALE FIRMENZENTRALE
Werner-von-Siemens-Str. 6
33334 Gütersloh
Telefon 05241 4001-0

FILIALE BIELEFELD-BRACKWEDE
Normannenstraße 4
33647 Bielefeld
Telefon 0521 94854890

Besuchen Sie
auch unsere Website!



www.mitschke24.de





Droht zu verfallen:
die alte Brackweder Realschule
an der Germanenstraße

„Mitte“ könnte sich also zu einem lebendigen urbanen Raum entwickeln. Ebenfalls das Gemeinschaftshaus an der Kimbernstraße gehört zu diesem neuen „urbanen Raum“ und bietet damit flexible Optionen für die künftige Nutzung. Auch die Stadtteilbibliothek an der Germanenstraße 17 bleibt als Gemeinbedarfsfläche Teil des Konzepts.

Doch die Bürgerinitiative zeigt sich skeptisch. Sie fürchtet, dass das Areal ein ähnliches Schicksal ereilt wie das historische Schieferhaus an der Windelsbleicher Straße:

jahrelanger Verfall und schließlich Abriss. Der ISB hingegen betont, dass man bestrebt sei, die „Historische Mitte“ durch einen zügigen Verkauf zu erhalten und zu entwickeln. Allerdings unterliege der Verkauf städtischer Immobilien der Geheimhaltung, und der potenzielle Käufer wolle derzeit nicht öffentlich genannt werden. Für die Zukunft der „Historischen Mitte“ bleibt also vieles im Unklaren. Sicher ist nur: Die Zeit drängt, und das Interesse der Öffentlichkeit wächst. Ob und wann sich das Blatt wendet, bleibt vorerst offen.

SCHNÄPPCHEN UND SPIELE

Am Samstag, 07. September, wird Brackwede von 11 bis 15 Uhr zum Eldorado für Schnäppchenjäger. Der Runde Tisch für Brackwede lädt Euch ein, entlang der Hauptstraße und in den umliegenden Straßenzügen nach Schätzen zu stöbern. Neben den Haus- und Hofflohmarktständen gibt es zentrale Flohmarktplätze: bethel. regional am Stadtring 52a, Louise-Scheppler-Kindergarten an der Vogelruth, sozial.sinn in der Normanenstraße und im Gemeinschaftshaus in der Kimbernstraße. Gleichzeitig verwandelt sich die Hauptstraße in eine bunte Spielwiese. Dank cultur.konsum und der Brackweder Kaufmannschaft WIG gibt es zwischen Wikingerstraße und Volksbank jede Menge Spielangebote für Groß und Klein. Ehrenamtliche Helfersorgen für Spaß und Unterhaltung, und verschiedene Musiker bringen Stimmung in die Straßen. Für das leibliche Wohl ist natürlich auch gesorgt.

www.begegnung-brackwede.de

Kleinemas
Familientradition seit 1914

DIREKT VERKAUF
MO-SA 8-19 UHR

Grillen & mehr

Kleinemas Fleischwaren GmbH & Co. KG
Industriestraße 35
33415 Verl-Sürenheide
Telefon 05246-921129

GEPRÜFTE QUALITÄT
DLG
TEST 2024
2024
QUALITY

BLAUER BRIEF AUS DETMOLD

Seit Jahren schwelt ein Konflikt zwischen den Kommunen Halle und Steinhagen, der die Schul-landschaft beider Städte nachhaltig beeinflusst. Im Zentrum des Streits stehen die Gesamt- schule Halle und die Realschule Steinhagen. Weil die Gesamtschule in Halle nur begrenzte Beliebtheit genießt, ziehen es zahlreiche Haller Eltern vor, ihre Kinder zur Realschule in Steinhagen zu schicken. Dies führt dazu, dass das Anmeldeverfahren in Steinhagen jedes Jahr zur Zitterpartie wird, da die Gefahr besteht, dass die Plätze für neue Fünftklässler verlost werden müssen.

Die Problematik entstand dadurch, dass Halle vor elf Jahren ihre eigene Realschule aufgegeben und stattdessen besagte Gesamtschule eingerichtet hat. Dies bedeutet, dass Steinhagener Kinder gegenüber den Haller Kindern nicht bevorzugt aufgenommen werden dürfen. Im Extremfall könnte das dazu führen, dass Haller Kinder, die mit Bahn oder Bus anreisen oder von ihren Eltern mit dem Auto gebracht

werden, einen Platz an der Realschule bekommen, während Steinhagener Kinder, die nur wenige Minuten zu Fuß von der Schule entfernt wohnen, keinen Platz erhalten. Bisher konnte dieser „Gau“ durch eine jährliche Ausnahmegenehmigung der Bezirksregierung in Detmold vermieden werden, die es der Gemeinde Steinhagen erlaubt, eine vierte Eingangsklasse einzurichten. Eine dauerhafte Vierzügigkeit wurde jedoch bislang

abgelehnt, eben weil dies den Bestand der Haller Gesamtschule gefährden könnte.

Nun hat die Bezirksregierung der Stadt Halle per „Blauem Brief“ ein Ultimatum gestellt: Die Gesamtschule müsse in ihrer jetzigen Form aufgegeben werden, sollte es ihr nicht gelingen, für den Aufnahmejahrgang 2025 mindestens 100 Anmeldungen für die fünfte Klasse zu erreichen. Diese Ankündigung setzt



PFLEGEHELDEN GESUCHT!

BEWIRB DICH JETZT!

Pflegeteam Wittig GmbH
Osningstraße 3 · 33605 Bielefeld
Telefon: 0521-32920579
E-Mail: info@pflegeteam-wittig.de

WWW.PFLEGETEAM-WITTIG.DE



PFLEGETEAM WITTIG

SENNE GLAS

Neubau oder Renovierung?
Bei uns bekommen Sie die passende Duschatrennung für Ihr Badezimmer und noch vieles mehr...natürlich inkl. Aufmaß- und Montageservice.
Wir beraten Sie gerne



Waldbadstraße 11, 33803 Steinhagen
Do 9:00 - 16:00 Uhr, Sa 9:00 - 13:00 Uhr
Auch gerne außerhalb unserer Öffnungszeiten nach Absprache

Telefon: 05204 9255444
E-Mail: info@senneglas.de
Internet: www.senneglas.de



Nasse Wände? Feuchter Keller? Undichter Balkon?



Innendämmung · Balkonsanierungen · Kellerabdichtungen
Beseitigung sämtlicher Feuchtigkeitsschäden

über 40 Jahre

RICHTER

Bautenschutz

Unsere Büro's:

Richter Bautenschutz & Bauelemente GmbH & Co. KG
Industriestraße 6 · 33442 Herzebrock-Clarholz
Tel. (05245) 4031 · Fax (05245) 18361
E-Mail: info@richter-bautenschutz.de
Internet: www.richter-bautenschutz.de

Herzebrock Tel. 05245-40 31
Bielefeld Tel. 0521-96 29 35 53



Auch in Halle beliebt:
die Realschule in Steinhagen

die Stadt Halle unter erheblichen Druck, da die Zukunft der Gesamtschule nun tatsächlich konkret auf dem Spiel steht.

Der Schulverbleib ist maximal gefährdet! Nur noch eine Nachprüfung wird gewährt. Die Detmolder Schulaufsicht, die 2013 selbst kräftig mithalf, diese Schule gegen alle Warnungen und Widerstände der kommunalen Nachbarn juristisch durchzusetzen, hat nach



Muss sich nun beweisen:
die Haller Gesamtschule

langem Zögern offenbar ihre schützende Hand über der Gesamtschule Halle zurückgezogen. Sie führt nun juristische Gründe auf, warum beim nächsten Verfehlen der Anmeldezahl das Aus für die Schule zwingend ist. Bei allem Zweckoptimismus, dass mit einem mittlerweile gefundenen neuen Schulleiter und einem scheinbar besseren Konzept die Gesamtschule vielleicht doch noch große Erfolge feiern wird, sind die Haller Politiker

gut beraten, sich mit möglichen Alternativen zu beschäftigen. Dazu gehören die bei Eltern ungeliebte Sekundarschule (Gesamtschule ohne Oberstufe), die in Halle einst sehr beliebte eigene Realschule und schließlich die Eingliederung der Haller Schule als dann drittem Standort in die Kreisgesamtschule.

Die Situation ist für alle Beteiligten unbefriedigend. Eltern aus Halle sind besorgt, dass ihre Kinder keinen Platz an der Realschule in Steinhagen bekommen könnten, während Eltern aus Steinhagen befürchten, dass ihre Kinder trotz der Nähe zur Schule abgewiesen werden. Es gilt, eine Lösung zu finden und abzuwarten, wie sich die Situation entwickeln wird und ob es der Stadt Halle gelingt, die erforderlichen Anmeldezahlen zu erreichen. Klar ist jedoch, dass endlich eine langfristige Lösung gefunden werden muss, um diesen Schulkonflikt zu entschärfen und den betroffenen Familien Planungssicherheit zu geben. Dabei sollte jedoch auch nicht vergessen werden, die Ereignisse der Vergangenheit ernsthaft aufzuarbeiten.

**MISSION POSSIBLE:
SO VIEL DRUCK MUSS SEIN.**

Hans Gieselmann Druck und Medienhaus GmbH & Co. KG
Ackerstraße 54 | 33649 Bielefeld
Telefon: 0521 94609-0
info@gieselmanndruck.de
www.gieselmanndruck.de

GIESELMANN
DRUCK UND MEDIENHAUS

Foto: Velt Mette

Wohnfühlen mit Service

gbb – Der führende Wohnungsanbieter im Bielefelder Süden. Für Jung und Alt, Singles und Familien. Mit Serviceangeboten und gelebter Nachbarschaft.

Testen Sie's. Wir freuen uns auf Ihren Anruf:
Gemeinnützige Baugenossenschaft Brackwede e.G.
fon 05 21.9 42 74 - 0
www.gbb-brackwede.de



KULTUR VOR ORT

Im September präsentiert der Verein „Kultur vor Ort“ Steinhagen drei spannende Veranstaltungen. Am Samstag, 7. September, erwartet Euch bei „Crowd & Rüben e.V.“ eine besondere Aktion mit der Künstlerin Kat Menschik (Foto), die ihre Leidenschaft für Gartenarbeit und Kunst in fantastischen Bildern und Geschichten vereint. Am Sonntag, 15. September, findet ein Konzert am Kirchplatz statt, bei dem die Akkordeonistin Katharina Koenig und die Gitarristin Tatiana Kurenchakova mit ihrer Musik von Klassik bis Tango und spontanen Improvisationen das Publikum überraschen wollen. Am Mittwoch, 19. September, lädt „Kultur vor Ort“ im Bonhoeffer-Haus zu einem Konzert des Marimba-Duos ein. Das Duo, bestehend aus Semeli Margariti und Yung-Ju Tsai, verbindet musikalische Einflüsse aus Griechenland und Taiwan und bietet eine Mischung aus verschiedenen Epochen, von Bach bis Piazzolla.

Gespräche auf dem Friedhof

PLAUDERBANK

Ein neues, ungewöhnliches Gesprächsangebot sorgt für Aufsehen: Melanie Henke, Diakonin im Kirchenkreis Gütersloh, lädt auf Friedhöfen im Bielefelder Süden zur „Plauderbank“ ein.



Gesprächsbereit: Diakonin Melanie Henke auf der Plauderbank in Quelle.

Die Idee mag ungewöhnlich klingen, hat aber gute, einleuchtende Gründe. „Friedhöfe sind Orte, die viele Menschen besuchen – ideal für Begegnungen“, erklärt Henke. Der Fokus liegt auf offenen Gesprächen. „Es muss nicht immer um Tod und Trauer gehen“, betont Henke. „Oft be-

ginnt es mit einem Gespräch über das Wetter und führt dann zu anderen Themen.“ Das Ziel ist es, eine niederschwellige Gesprächsmöglichkeit zu bieten, gerade für Menschen, die Einsamkeit empfinden oder einfach ein offenes Ohr suchen.

Bei ihrer Premiere sprach Henke mit einem Gärtner, einem Bestatter und einer Blumenhändlerin. Auch Menschen in der Mittagspause oder auf einem Spaziergang nutzen das Angebot. „Die Plauderbank senkt die Hemmschwelle, sich auf ein Gespräch einzulassen“, so die Diakonin. „Eine Kirchentür ist für viele schwer zu überwinden.“

Die Plauderbank ist regelmäßig auf drei Friedhöfen zu finden: am zweiten Dienstag des Monats von 11 bis 13 Uhr in Quelle, von 14 bis 16 Uhr in Ummeln und von 17 bis 19 Uhr in Brackwede. Noch ist die Plauderbank ein Experiment, das zunächst bis Jahresende laufen soll. „Wenn es nur sporadisch angenommen wird, muss ich neu überlegen“, so Henke.

Ob Familienfeiern, Vereinsfeste oder Betriebsfeiern: In Kooperation mit der Fleischerei Sygusch machen wir Ihre Feier zu einem besonderen Erlebnis.



Seien Sie unser Gast im Bielefelder Berghotel.

Genießen Sie unser vielfältiges Buffet!

Dienstag bis Samstag von 17.30 Uhr bis 21.00 Uhr (um Anmeldung wird gebeten) 21,50 € p.P.

Räumlichkeiten für Gruppen.

Gerne erstellen wir Ihnen im persönlichen Gespräch ein individuelles Angebot.

DD
Bielefelder Berghotel
ZUM STILLEN FRIEDEN

Selhausenstr. 12-14
33699 Bielefeld
Tel.: 0521 23997-44
Fax: 0521 23997-45
info@bielefelder-berghotel.de

www.bielefelder-berghotel.de

WERKSTATT
DES VERTRAUENS
2023

ausgewählt vom Autofahrer

Inspektions-Service

Reifen-Service

Klima-Service

Elektrik-Service

Öl-Service

Reparatur-Service

Bremsen-Service

Diesel-Service

Diagnose-Service

Standheizung-Service

Elektro- u. Hybridfahrzeug-Service

Unfallschäden

Elektr. Fahrwerksvermessung

DEKRA HU
täglich

BOSCH Service Horstkötter
Industriestraße 13
33803 Steinhagen

Tel. 0 52 04 / 59 15 - Fax 0 52 04 / 88 70 88

Ein Wochenende voller Spaß und Gemeinschaft

46. SENNEFEST

Am zweiten Septemberwochenende, Samstag, 14. und Sonntag, 15. September, lädt der Stadtbezirk Senne wieder zum diesjährigen, Sennefest ein.

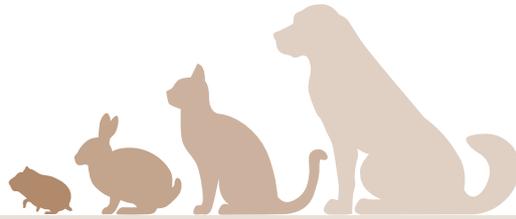


Dieses traditionelle Fest der Senner Vereine verspricht wieder ein rasselvolles, buntes Programm mit vielen kulinarischen Highlights und spannenden Attraktionen zum Mitmachen und Staunen. Bezirksbürgermeister Stefan Mahne freut sich auf das Event: „Da kommt wieder allerhand Kreatives zusammen!“ Ein besonderes Highlight ist das Karaoke-Gesangsduo, das am Samstagabend für musikalische Unterhaltung sorgt.

Das Sennefest bietet eine Vielzahl an kurzweiliger Abwechslung. Neben einem Flohmarkt für Gebrauchtes und einer vielfältigen Auswahl an Kunsthandwerk am Sonntag gibt es zahlreiche

Spielangebote wie Hüpfburg, Entenangeln und Fußballdart. Ein besonderes Highlight ist sicher die Präsenz der Bundeswehr mit Fahrzeugen der Panzerbrigade 21, die an beiden Tagen besichtigt werden können. Am Sonntag sind zudem Feuerwehr, Polizei und Rettungsdienste mit ihren Fahrzeugen und Mannschaften auf der „Blaulichtmeile“ vertreten.

Wie jedes Jahr findet das Sennefest rund um die Realschule Senne sowie deren Sporthalle statt. Parallel zum Fest werden die Jugend- und Seniorensporttage der Fußballabteilung des TuS 08 auf den Plätzen der angrenzenden bpi-Arena veranstaltet.



TIER SUCHT MENSCH

Pax

Der imposante Presa Canario Rüde Pax wurde Mitte Mai in Brackwede herrenlos aufgefunden und ins Tierheim gebracht. Seltsamerweise hat sich der Besitzer des prächtigen Rassehundes bis heute nicht gemeldet. Deshalb sucht das Tierheim jetzt ein schönes Zuhause für ihn. Der große Rüde ist ein sehr ausgeglichener Hund. Während der Reinigungsarbeiten in seinem Zwinger gönnt er sich gerne ein Schläfchen – unüberhörbar durch sein entspanntes Schnarchen. Menschen begegnet er liebevoll und freundlich und auch am Gitter seines Zwingers begrüßt er Besucher durchweg mit einem Smiley im Gesicht. Pax ist gut leinenführig und kennt die gängigen Grundkommandos. Mit Artgenossen scheint er jedoch nicht verträglich zu sein. Der freundliche Prachtkerl sollte in ein Zuhause mit eingezäuntem Grundstück vermittelt werden. Größere Kinder dürfen gerne vorhanden sein. Näheres unter der Telefonnummer 05205-98430.



Am Buschkamp
Immobilien



Beeindruckendes Einfamilienhaus am Waldrand in Straßenbahnnahe // Bi-Brackwede // wunderschönes 720 m² Grdst. // 137 m² Wfl. // herrliche Terrasse mit Außenkamin und Markise // Bj. 1961 // BA: 285,53 kWh/m²a, H, Gas, Bj. Hgz. 1999 // 448.000 € zzgl. 3,57 % Käuferprovision



Bauträgerfreies Baugrundstück in gepflegter Nachbarschaft von Ummeln! // 410 m² // bebaubar mit einem freistehenden Einfamilienhaus // Baufenster 11 m x 9 m // Dachneigung 45° // Es besteht keine Energieausweispflicht // 98.000 € zzgl. 3,57 % Käuferprovision



Saniert, modern und Traumblick! 3-Zi.-Wohnung mit zwei Loggien in Senne // 102 m² Wfl. // 11. OG // Aufzug // modern und gut belichtet // Heizkörper und Elektrik erneuert // bezugsfrei // Bj. 1970 // VA: 116,40 kWh/m²a, D, Nah-/Fernwärme aus Heizwerken Fossil, Bj. Hgz. 2012 // 175.000 € zzgl. 3,57 % Käuferprovision

Ihr Immobilienmakler
für Brackwede und Umgebung

BI-Süden 0521-959080
BI-Westen 0521-9596830

info@am-buschkamp.de
www.am-buschkamp.de



Mehrfach haben wir in der Vergangenheit zum Thema „Verlegung des Fernbusbahnhofs in Brackwede“ berichtet. Jetzt erreichte uns dazu ein wirklich interessanter, fachlich fundierter Leserbrief unseres Lesers Detlef Grunwald.

Eine Verlegung des Fernbusbahnhofs von Brackwede nach Bielefeld in die Joseph-Massolle-Straße (JMS) halte ich für sehr blauäugig, obgleich der ZOB in Brackwede mehr als erbärmlich ist. Sicherlich ist ein Busbahnhof in direkter Nähe zum Hbf. sinnvoll, aber bitte nicht in der JMS. Eine vorhandene Infrastruktur, abgesehen von einer direkten Anbindung zum Hbf. und zum Ostwestfalendamm, ist für mich nicht erkennbar. Zu einem Busbahnhof gehören elektronische Fahrzielanzeiger, ein beheizter Warteraum mit Sitzgelegenheiten, Gepäckschließfächern, Ticketverkauf, Snacks, Mahlzeiten und Getränke, Handyaufladung, Münztelefon, Geldautomat und ausreichend Sanitäranlagen mit Wickeltischen und Behindertentoilette, die 24/7 geöffnet sind und regelmäßig gereinigt werden.

Das größte Problem eines Busbahnhofs sind jedoch die zahlreichen „Kiss and Ride-Fahrzeuge“, die die Fahrgäste zum Bus bringen bzw. abholen und gewöhnlich (wie schon heute) auf den Busspuren und Taxiständen parken. Bei einem Doppeldecker mit ca. 85 Sitzplätzen kommen schnell 30 und mehr Fahrzeuge zusammen. Diesbezüglich ist die JMS schon heute (zweitweise) eine Katastrophe. Für eine reibungslose Abfertigung sind neue und moderne Busbahnhöfe durch Schranken für „Kiss and Ride-Fahrzeuge“ gesperrt. Weiter können die Busfahrer dort die Abfälle ihrer Fahrgäste entsorgen, das Grauwasser sowie die Toilette ablassen und reinigen. Anschließend werden die Tanks wieder mit Frischwasser für die Weiterreise aufgefüllt (gegen Gebühr). Man stelle sich einen Campingplatz ohne solche Möglichkeiten vor. Hier möchte ich den Verantwortlichen dringend einen Erfahrungsaustausch mit den Betreibern vom ZOB in Berlin, Messedamm 8, in Hamburg, Hannover oder Mannheim [...] empfehlen. Bei den ca. 80 Busabfahrten täglich dürfte die Zahl in Bielefeld vermutlich höher ausfallen. Hinzu kommen steigende Fahrgastzahlen, Fahrzeuge von MoBiel, BVO und hiesigen Bus-Reiseveranstaltern, RuF-Jugendreisen [...], Schienenersatzverkehren und Busse die von Auswärts (für eine Tages- oder Mehrtagesfahrt) nach Bielefeld kommen. So, wie berichtet, scheint das Chaos in der JMS vorprogrammiert und mehr als abenteuerlich zu werden. Auch eine Anpassung in eine „Einbahnstraße“ wird die Situation nicht verändern. Aber: Der Stadtentwicklungsausschuss hat der Planung zugestimmt. Welcher Planung?

Detlef Grunwald, Steinhagen

Zu unserer Berichterstattung über den Bauskandal „Hagedorn Riding Ranch“ erreichte uns dieser meinungsstarke Leserbrief von Bernhard Weidner.

Es wäre nicht uninteressant, zu erfahren, wer denn nun wirklich bei der Stadt Bielefeld für die „Baugenehmigung“ verantwortlich ist. Ich habe das ungute Gefühl- hier will man wieder einmal etwas verschleiern und die möglichen Kosten, die nicht unerheblich sein dürften, dem Steuerzahler aufbürden. Ich kann nur hoffen, dass die Bauherrin – Barbara Hagedorn – auf Ihr Recht pocht!

Bernhard Weidner, Bielefeld

Leserbriefe geben die Meinung der Leser wieder, nicht die unserer Redaktion. Ein Recht auf Veröffentlichung besteht nicht. Anonyme Leserbriefe werden nicht veröffentlicht. Die Redaktion behält sich vor, Leserbriefe ohne vorherige Rücksprache mit dem Verfasser zu bearbeiten und ggfls. zu kürzen.

Seit über 70 Jahren sind wir für Sie da!



- Wärme
- Wasser
- Sicherheit



Dangel Sanitär- und Heizungsanlagen | Sportstraße 30 | 33647 Bielefeld
Tel. 0521 441097 | info@dangel-haustechnik.de | www.dangel-haustechnik.de

Krukenbaum

Fahrräder, die Freude machen - seit 45 Jahren



**Elektroräder
Trekkingräder
Cityräder
Zubehör**

Bi.-Brackwede · Windelsbleicher Str. 41 (Ecke Stadtring)
Tel. (0521) 44 56 48 • www.krukenbaum-fahrrad.de



ZIMMERMANN
AUS TRADITION NACHHALTIG

DU FINDEST, DASS MAN ABFÄLLE UMWELTGERECHT ENTSORGEN SOLLTE? WIR AUCH!

STARTE DEINE KARRIERE BEIM UMWELTDIENSTLEISTER:

- Chemikant (m/w/d)
- Entsorgungsmitarbeiter (m/w/d)
- Kfz-Mechatroniker (m/w/d) — Schwerpunkt Nutzfahrzeugtechnik
- Schlosser (m/w/d) Nutzfahrzeugwerkstatt

Die ZIMMERMANN-Gruppe ist ein Familienunternehmen mit über 60-jähriger Tradition im Bereich der Sonderabfallentsorgung. Für unseren Standort in Gütersloh suchen wir Menschen, die gemeinsam mit uns einen wertvollen Beitrag für einen umweltgerechten und nachhaltigen Umgang mit Schad- und Gefahrstoffen leisten möchten.

UNSERE BENEFITS:



Eine langfristige Perspektive
in unserer erfolgreichen
Unternehmensgruppe



Eine vollumfängliche
Einarbeitung durch das
Team



Ein kollegiales und
sympathisches Team in
familiärer Atmosphäre



JobRad, Zuschuss zu
vermögenswirksamen
Leistungen uvm.

nachhaltig | krisensicher | zukunftsorientiert



Diese und weitere Stellen
finden Sie hier:
zimmermann-gruppe.com/karriere

Ansprechpartner: Dennis Seppelfricke



@zimmermann_gruppe

Das **Schärfste** kommt von **HÖCKER** –
seit über 100 Jahren!

Wir sind natürlich auch während der Modernisierung der Hauptstraße immer für Sie erreichbar.



Meisterbetrieb

– eigene Schleiferei für Messer, Scheren und Schneidwerkzeuge –

feinste Solinger Schneidwaren • Messer aus aller Welt
Haushalts- und Geschenkartikel • Taschenlampen und Ferngläser
Outdoor-Artikel • Bogensport & Darts
Waffen und Munition • Selbstschutzartikel • Historische Schwerter

BERND HÖCKER

Schleiferei / Schneidwaren

Hauptstr. 132 · Bielefeld
Telefon 44 17 66
www.hoecker-bielefeld.de



**Suchen PKW-Fahrer (w/m/d)
und Begleiter (w/m/d) für
die Schülerbeförderung.**

Der Erwerb des
Personenbeförderungsscheins wird unterstützt.

Tel. 0174-6821615
oder info@bvp.de



**Service – unser
wichtigstes
Werkzeug**

GEBR | SPECKMANN

T. 054 25 / 95 55 21-0 | www.gebr-speckmann.de

Offizieller Service-Partner in Borgholzhausen

Miele Waschmittel?



Bei uns erhältlich!

Elektro Sötebier

Patthorster Str. 1, 33803 Steinhagen
Tel.: 0 52 04 / 8 70 48-30 - www.elektro-soetebier.de

Schulbauernhof Ummeln

HOFFEST

Alle zwei Jahre wieder – und dieses Mal coronabedingt nach drei Jahren – lädt der Schulbauernhof Ummeln zum großen Hoffest ein.



Geerntet: Beim Hoffest gibt es Feldfrüchte in Hülle und Fülle.

Am Sonntag, den 29. September, von 11 bis 17 Uhr, könnt Ihr den Bauernhof gemeinsam erkunden und kennenlernen. Das Hoffest ist eine schöne Gelegenheit, das pädagogische Konzept des Schulbauernhofs, das seit über 30 Jahren erfolgreich Landwirtschaft und Umweltschutz verbindet, hautnah zu erleben. Jedes Jahr lernen hier über 1.000 Kinder und Jugendliche in mehrtägigen Aufenthalten die Arbeitsbereiche und Kreisläufe einer nachhaltigen Landwirtschaft kennen – vom Gemüse- und Obstanbau über Feldwirtschaft und Hauswirtschaft bis hin zur artgerechten Tierhaltung. Erlebt, wie unter fachkundiger Anleitung der „Schulbauern“ alle anfallenden Arbeiten selbst erledigt werden. Für Euer leibliches Wohl sorgen zahlreiche ehrenamtliche Helfer mit einem vielfältigen Angebot an Speisen und Getränken, sodass keiner hungrig oder durstig nach Hause gehen muss. Zudem gibt es die Möglichkeit, verschiedene Hofprodukte zu erwerben.

DER MÜLLBERG RUFT!

Bis 1999 wurde der Müll aus dem Norden des Kreises Gütersloh in den Steinbruch in Halle-Künsebeck eingefüllt und es entstand ein großer Berg aus Abfall. Nach zwei Jahrzehnten der Rekultivierung ist dieses Gelände seit 2023 freigegeben. Am Freitag, 13. September wird die seltene Gelegenheit geboten, die Geheimnisse dieses Berges im Rahmen einer Exkursion zu erkunden. Dabei lassen sich 145 Millionen Jahre wie im Zeitraffer erleben. Während die Region in der Kreidezeit vom Meer bedeckt war, prägen heute der Kalksteinbruch und die ehemalige Deponie die Landschaft. Das Angebot ist eine Kooperation der VHS Ravensberg, der Gesellschaft zur Entsorgung von Abfällen Kreis Gütersloh (GEG) und den Abfallberatungen der Kommunen im Norden des Kreises Gütersloh. Anmeldungen unter der Telefonnummer 05201-81090. Die Führung ist kostenlos!

JETZT DURCHSTARTEN

Auch wenn das Ausbildungsjahr offiziell begonnen hat, ist es keineswegs zu spät, sich um einen Ausbildungsplatz zu bemühen. Viele Handwerksbetriebe suchen weiterhin motivierte Auszubildende.

Maike Wittop, Ausbildungsberaterin bei der Kreishandwerkerschaft, ermutigt alle Interessierten: „Es ist nie zu spät, den ersten Schritt in eine handwerkliche Ausbildung zu machen. Viele Betriebe sind auch jetzt noch offen für neue Bewerber und bieten hervorragende Chancen für eine erfolgreiche berufliche Zukunft. Und natürlich kann man sich auch jetzt schon für das nächste Ausbildungsjahr bewerben.“

Für diejenigen, die noch auf der Suche nach einem Ausbildungsplatz oder einem Praktikum im Handwerk sind, bietet die Zukunftswerkstatt der Kreishandwerkerschaft wertvolle Unterstützung. Hier können sich Interessierte individuell beraten lassen und gemeinsam mit den Ausbildungsbera-



Hilf mit Rat und Tat: Ausbildungsberaterin Maike Wittop

tern nach dem passenden Betrieb suchen. Maike Wittop (0170-7151426, wittop@kh-gt-bi.de) und ihr Kollege Christian Zweig (0151-15587406, zweig@kh-gt-bi.de) stehen dabei mit Rat und Tat zur Seite.

Viele Handwerksbetriebe sind flexibel, was den Beginn einer Ausbildung angeht. Bis Ende September kann in jedem Fall

noch in das laufende Lehrjahr eingestiegen werden. In einigen Fällen können Azubis sogar noch bis zu mehrere Monate nach Ausbildungsbeginn einsteigen. Ab Oktober kann eine sogenannte Einstiegsqualifizierung eine gute Brücke ins nächste Ausbildungsjahr sein. Dabei handelt es sich um ein bezahltes Praktikum in einem Ausbildungsbetrieb. Auch hierbei unterstützen und helfen die Ausbildungsberater der Kreishandwerkerschaft.

Es gibt also keinen Grund, sich entmutigen zu lassen, wenn es mit dem passenden Ausbildungsplatz bisher nicht geklappt hat. Die Chancen, einen Ausbildungsplatz zu finden, sind auch jetzt noch gut. „Nutz die Gelegenheit und startet Eure berufliche Zukunft im Handwerk. Die Türen stehen Euch offen, und wir unterstützen Euch gerne auf Eurem Weg“, betont Maike Wittop.



www.starte-ausbildung.de



www.starte-ausbildung.de

Was Du machst, macht was aus.



Noch Ausbildungsplätze für 2024 frei!

@ZukunftsWerkstattKH
 vermittlung@kh-gt-bi.de

Das Geheimnis der Eichhörnchen

In den hohen Bäumen des Bielefelder Heimattierparks Olderdissen leben drei kleine Eichhörnchenkinder: die neugierige Eichi, ihr gemütlicher Zwilling Bruder Flauschi und ihr älterer Bruder Berti. Eines sonnigen Morgens tobten Eichi und Flauschi durch die Baumwipfel, als sie plötzlich auf Berti trafen, der gerade an einer Haselnuss knabberte.



„Berti, Berti“, rief Eichi aufgeregt, „erzähl uns was über unser Leben als Eichhörnchen.“ Berti legte seine Nuss beiseite und lächelte seine Geschwister an. „Na klar, Eichi, was wollt ihr denn wissen?“ Flauschi fragte: „Warum haben wir eigentlich so buschige Schwänze?“ „Unser Schwanz ist super, super wichtig“, antwortete Berti, „Er hilft uns beim Balancieren und Springen von Ast zu Ast. Außerdem hält er uns im Winter warm, wenn wir uns zusammenrollen.“ Eichi und Flauschi schauten sich an und nickten begeistert. Sie sprangen aufgeregt von Ast zu Ast, während sie weiterfragten. Jetzt war Eichi an der Reihe: „Und was essen wir am liebsten?“ Berti: „Wir lieben Nüsse, Samen und Früchte. Aber manchmal essen wir auch Insekten oder Eier, wenn wir sie finden.“

Eine Frage hatte Flauschi schon lange beschäftigt: „Ich habe gehört, dass wir unsere Nahrung verstecken. Stimmt das?“ Berti lachte. „Ja, das stimmt. Wir verstecken unsere Nahrung in kleinen Verstecken, damit wir im Winter genug zu essen haben. Manchmal vergessen wir aber, wo wir sie versteckt haben, und dann wachsen daraus neue Bäume.“

Die drei Eichhörnchen kletterten weiter, immer höher in die Bäume, wo die Aussicht noch schöner war. Eichi wollte jetzt wissen: „Wie bauen wir eigentlich unsere Nester?“ „Unsere Nester, die Kobel, bauen wir aus Zweigen und Blättern hoch oben in den Bäumen, wusste Berti, „sie sind kugelförmig und schön kuschelig gemütlich.“ Jetzt sprach Flauschi ein Thema an, das ihm große Sorgen bereitete. „Haben wir Eichhörnchen auch Feinde“, wollte er wissen. Berti spürte, dass sein Bruder sich offenbar fürchtete, und es war ihm wichtig, den Kleinen zu beruhigen: „Wir müssen vor Greifvögeln, Mardern und manchmal auch Katzen aufpassen. Aber keine Sorge, wir sind ja flink und können gut klettern.“

Eichi und Flauschi fühlten sich sicherer, nachdem sie das gehört hatten. Sie sprangen noch ein paar Mal hin und her, bevor sie sich wieder dem schlaun Berti zuwandten. „Danke, Berti, „Jetzt wissen wir viel mehr über unser Leben als Eichhörnchen, das ist toll.“ Berti freute sich, dass er seinen kleinen Geschwistern etwas beibringen konnte und sagte: „Gern geschehen, Eichi, und Flauschi. Und jetzt lasst uns weiter spielen.“ Mit diesen Worten sprangen die drei Eichhörnchen fröhlich weiter durch die Baumwipfel und jagten sich gegenseitig.

Plötzlich hörten sie Stimmen von unten. Neugierig schauten sie hinunter und sahen eine Gruppe Kinder, die mit ihren Eltern den Tierpark besuchten. Eines der Kinder rief: „Schaut mal, da oben sind Eichhörnchen.“ Ein kleines Mädchen mit langen blonden Haaren sagte: „Oh, wie süß.“ Eichi, Flauschi und Berti beobachteten die Kinder neugierig. Eichi flüsterte: „Was machen die Menschen hier?“ Berti: „Sie kommen, um die Tiere im Park zu sehen und etwas über uns zu lernen. Manchmal werfen sie uns auch Nüsse zu.“ Ein kleines Mädchen warf tatsächlich eine Nuss in ihre Richtung. Eichi sprang geschickt hinunter und schnappte sich die Nuss. „Danke“, rief sie fröhlich. Aber natürlich konnten die Menschenkinder die Eichhörnchensprache nicht verstehen.

Die Kinder lachten und klatschten begeistert. Eichi, Flauschi und Berti winkten ihnen mit ihren buschigen Schwänzen zu, bevor sie wieder in den Baumwipfeln verschwanden. „Das war aufregend“, meinte Eichi, „Menschen sind ja wirklich nett.“ „Ja, das sind sie meistens, antwortete Berti, „aber wir müssen immer vorsichtig sein und ihnen nicht zu nah kommen.“ Mit einem letzten Blick auf die freundlichen Kinder sprangen die drei kleinen Eichhörnchen weiter durch die Bäume, bereit für das nächste spannende Abenteuer.



EICHI MÖCHTE IHREM BRUDER FLAUSCHI EINE LECKERE NUSS SCHENKEN. DOCH DAFÜR MUSS SIE ERSTMAL DEN WEG IN DEN KOBEL FINDEN. DAS IST NICHT GANZ LEICHT. ABER DU KANNST IHNEN BESTIMMT DABEI HELFEN.

Pergola-Bank VICTORIA



~~299,-~~
229,-
 €/Stck.

Lärchenholz naturbelassen, gehobelt, Pfosten ca. 68 x 68 mm, Bausatz inkl. Montagematerial (H x B x T): ca. 196 x 129 x 74 cm

Tischgruppe MALMÖ



~~826,-~~
595,-
 €/Set

Klassisches skandinavisches Design Eukalyptusholz white-washed lackiert

Im Set: 1 Tisch, 2 Stühle und 1 Gartenbank (3-sitzig)

Auch Einzelkauf möglich!

Bar-Garnitur MIAMI



~~1.635,-~~
1.195,-
 €/Set

Aluminium-Gestell pulverbeschichtet matt charcoal, Tischplatte Aluminium anthrazit, inkl. Sitz- und Rückenkissen, grau, Olefin 245 g/qm.

Im Set: 1 Tisch und 4 Stühle

(L x T x H) Bartisch: 180 x 94 x 101 cm, Barstuhl: 63 x 72 x 111 cm

Picknicktisch EMILIA



~~799,-~~
499,-
 €/Stck.

Sehr stabile und hochwertige Ausführung aus Lärche!

Südtiroler Hochgebirgs-lärche, naturbelassen, gebürstet, Bretter: ca. 35 x 95 mm, Bausatz inkl. Schrauben, (H x B x T): ca. 178 x 153 x 44/74 cm

Lounge-Garnitur BAHAMAS



~~995,-~~
795,-
 €/Set

Gestell aus Aluminium, anthrazit, gepolstert mit grauem Outdoor-Polyester, Schaum-/Miesfüllung, 10 cm hoch, mit Reißverschluss, Tischplatten und Seitenablagen aus ausgesuchtem Akazienholz, FSC® 100%, geölt.

Im Set: 1 Tisch, (B x T x H) 70 x 35 x 41 cm und 2 Bänke, 175 x 70 x 70 cm

DREI AUFSTELL-VARIANTEN

Lounge-Set BELARIO



~~1.099,-~~
899,-
 €/Set

Im Set: 1 Sofa 3-sitzig, 1 Tisch und 2 Sessel

Aluminiumgestell pulverbeschichtet matt charcoal, Tischplatte Aluminium matt anthrazit, inkl. Sitz- und Rückenkissen, grau, Olefin 270 g/qm.

(L x T x H) Sofa 194 x 78 x 73 cm, Sessel 74 x 78 x 73 cm, Tisch 120 x 60 x 32,5 cm

Duo-Liege SUNRISE



~~1.249,-~~
749,-
 €/Stck.

Aluminiumgestell pulverbeschichtet matt charcoal, Armlehnen Polywood, inkl. Kissen, grau, Olefin 245 g/qm

Maße je Liege (L x B x H): 173 x 86 x 71,5 cm

Liege DORO



~~699,-~~
499,-
 €/Stck.

Aluminiumgestell, pulverbeschichtet beige; Geflecht halbrund, beige, inkl. Kissen, Rückenlehne verstellbar per Knopfdruck. (L x B x H): 162 x 70 x 101 cm

Loungemöbel CAMILLO DORO



~~2.399,-~~
1.799,-
 Eckloung

Aluminiumgestell, pulverbeschichtet, matt-anthrazit, Geflecht halbrund, beige, inkl. Sitz- und Rückenkissen, wicker taupe, Olefin 220 g/qm, mit Reißverschluss, handwaschbar.

Lounge Eckset: 2-Sitzer links, 2-Sitzer rechts, Mittel- und Ecksofa (L x B x H) 278,5 x 214,5 x 87 cm

Loungetische / Beistelltisch sind höhenverstellbar	L x B x H (cm)	statt	€/Stck.
1 Loungetisch CAMILLO DORO Keramikleisten, beige	140 x 85 x 50/72	629,-	495,-
2 Loungetisch HAVANNA CERAMIC GREY Keramikglas, grau	140 x 85 x 50/72	629,-	495,-
3 Beistelltisch CALLO Keramikglas, grau	60 x 40 x 46,5/64,5	219,-	169,-

Garten-Sitzmöbel ROYAL



~~369,-~~
239,-
 €/Stck.

~~259,-~~
169,-
 €/Stck.

~~139,-~~
99,-
 €/Stck.

Aluminiumgestell mit Polyesterbeschichtung. Farbe: graphit, farbig beschichtete Aluminium-Druckgussarmlehnen und Rückenabschluss, Sitz- und Rückenfläche aus pflegeleichtem Textilux®-Kunstfasergewebe. Farbe: grau, wetterfest und UV-stabil; (L x B x H) Klappsessel: 75 x 61 x 112 cm, Stapelsessel: 71 x 60 x 97 cm, Hocker: 56 x 57 x 44 cm

Dining-Garnitur MARIS



~~2.989,-~~
1.995,-
 €/Set

~~3.409,-~~
2.395,-
 €/Set

Gestelle aus Edelstahl, Tischplatte und Stuhlarmlehnen aus Teakholz, naturbelassen, Textilien-Bespannung der Stapelsessel in schwarz, hochwertig gepolstert, hält bis zu 120 kg aus.

(L x B x H) ca.: Ausziehtisch 152/210 x 90 x 76 cm, Stapelsessel 55/56 x 62 x 85 cm, Hochlehner 59 x 66 x 109 cm

STÜHLE BIS 120 KG BELASTBAR

Dining-Garnitur COSTILLO DORO



~~1.249,-~~
999,-
 €/Stck.

~~399,-~~
299,-
 €/Stck.

Ausziehbarer Tisch, Platte aus Keramikleisten, beige, Aluminiumgestell, pulverbeschichtet, beige; Dining Stuhl Geflecht halbrund, beige, inkl. Kissen, Rückenlehne verstellbar per Knopfdruck.

Tisch: 204/260 x 102 x 75 cm, Dining Stuhl: 60 x 68 x 109 cm

Dining Move Sessel SOLEA



~~399,-~~
299,-
 €/Stck.

Stufenlose Rücken- und Sitzverstellung per Knopfdruck

Aluminiumgestell pulverbeschichtet matt-anthrazit, Fläche aus Gardino®-Geflecht mixed nachtblau, Polyester aus Polypropylen 275 g/qm, blau-grau (B x T x H): 75 x 61 x 107 cm

Alle Angebote solange der Vorrat reicht. Modell-, Farb- und Maßabweichungen sowie Preisirrtümer und Liefermöglichkeiten sind vorbehalten. Alle Preise in Euro, inkl. 19 % MwSt.